

# **APOKALIPESE LI DZĀ APOKALIPESE LI DZĀ OSOMO**

Mukaana wu, Dzā, ntumu a Yiisu-Kriste áasono nde. Nde li mu okalyele ti, mandagha mwohono ma ásono nde, nde ámono mo ya ágyughu mo mu limono. Nde li mu okalyele ti mu li leene li Mufulu a Nzaami nde áamono mandagha mwohono mamõ.

Básyimi Dzā ya báyitwulu nde ku elyi kii nkwumu Patamose, mu etsulu e nsie kii Adzi. Oko nde ásono mukaana wu mu ogwa bakere-tyē babake mpama, mu kuulu bákamwehē bo kimini. Mu obo nde ályele bo mu osa mukama tee mu etsughu kii masini, ya mu osa emiini, mu kuulu Yiisu ályele ti: «Kundaa mbwuru wu akala aalughulu, me sa ngwa nde nzili mu odza bimburu bi muti wu aakagwa bumweē wu li ku yulu, mu edzwa kii Nzaami.» (2.7). Ya edzi-dzighi Yiisu ndeme sa agya, mu olughulu ña yulu a bubi.

Oli a mandagha ma manene ma bafaana obaghala mu mukaana wu: yi a nsomo me yiili ti, mifulu mi mibi mili mu okasala ña yulu a nsie yi, ya bakriste sa bamono kimini, tee mu mata la ma baadzwa babake ña kara li bo. Yi a ywo lo me yiili ti Yiisu li Mfumu, ya nde sa alughulu ña nkulu a baara bwohono ba baabihi Nzaami, ya baanama ndarango ya banyama. Ndagha yi matere me yiili ti, Nzaami ábunu embwaña mu

baara ba baasi kana mu nde, bvulu-bvulu ba baadzwi mu nkooro a nde.

Ndagha yi yili a mpini ya yili mu okagwa emiini kundaa baara ba báamono makimini ma malagha. Ndagha oyo yísuo boho si ti, ngu okala ti basi Rome bámwehē bo kimini, Mwana a endoomo e Nzaami sa amaha makimini mamo, mu kuulu nde sa alughulu ḥa nkulu a bo. Me ndagha oyo akala aagwa bo mpama yi bvulu.

Básuo kundaa Dzā bunu masini ma yulu ya mama nsie maakala, nsie yi nyaghara yi akala oogyighili Nzaami, ya bunu-abo nde aabvwuhu babo ba baasi bintamana mu nde. Yiisu sa abwihi ya atsili Satana ya bangye-yulu ba nde, ya baara bwohonon ba baakasalala nde munsa mbie yi nda ya nsihi. Mayulu ma manyaghara sa makala, bumō ya nsie yi nyaghara, ya bvulu li linyaghara. Nzaami a Mfumu Yiisu-Kriste sa bayakala omō ya baara ba baakasalala bo.

### **Bu me bu baakakaba mukaana wu:**

- 1) Mamboro (1.1-8).
- 2) Yiisu monjono kundaa Dzā (1.9-20).
- 3) Mikaana kundaa banga-a-kana baba mabvulu nsaama (2.1-3,22).
- 4) Likubu li Nzaami ya osamana kuu mayulu (4.1-11).
- 5) Mukaana wu básuṇunu mu makumu nsaama (5.1–6.17).
- 6) Baara ba bási elyimi e Nzaami (7.1-17).
- 7) Nkumu lili nsaama (8.1–11.19)
- 8) Mukaha, ndarango ya banyama buolo (12.1–13.18)
- 9) Mwana e endoomo ya ba bákwulu (14.1–15.8)
- 10) Mandoño nsaama (16.1-21)

- 11) Mumfwunu a Babilone li linene (17.1–20.10)
- 12) Mufwunu yu masini (20.11-15)
- 13) Mayulu li linyaghara ya nsie yinyaghara (21.1-8)
- 14) Yerusalem li linyaghara (21.9–22.5)
- 15) Edzi-dzighi Kriste sa ayabvughuru (22.6–21).

*Ebaana ki mandagha*

<sup>1</sup> Mukaana wu li mu usuo mandagha mama ensweghe ma ógwi Nzaami Yiisu-Kriste, mu kuulu nde asuo kundaa basala ba nde mandagha ma mafaana ogya edzi-dzighi. Ya nde ágweghe ngyeyulu a nde mu osuo mo kundaa musala a nde Dzā.

<sup>2</sup> Me Dzā aasuo bumpughulu mu mandagha mwohono ma aamono nde: Ndagha a Nzaami ya bumpughulu bu Yiisu-Kriste.

<sup>3</sup> Esee kundaa munde wu li mu okataã mukaana wu libighi wu! Esee kundaa babo ba baagyughu ya ba baakebe mandagha ma básono mu nde, mu kuulu matala maabehene.

*Mamboro kundaa Mabwunu ma Nzaami nsaama*

<sup>4</sup> Me Dzā nsono mukaana wu kundaa Mabwunu ma Nzaami nsaama ma mali ku etsulu e nsie kii Adzi. Nyaã bwehe ya edzuunu bi bifi kundaa munde wu li, Wu áali ya wu li mu ogya, bi bifi kundaa mifulu nsaama mi mili ɳa nkulu a likubu li nde,

<sup>5</sup> ya bi bifi kundaa Yiisu-Kriste, mpughulu wu aakakebe mukihi wu álaba nde, wu áasighili nsomo mu ba bápk, ya mfumu a mikogho mi nsie.

Kundaa munde wu dzyi bihi, wu áakwulu bihi mu masumu ma bihi mu makili ma nde

<sup>6</sup> ya wu ási bihi baara ba empu, bangaa ba Nzaami mu osalala Nzaami, Taara a nde. Nyaã nsia ya lileene bikala kundaa nde mu mibvu ya mibvu! «Aamene!»

<sup>7</sup> «Limono, nde li mu ogya ña kara li bidzi:  
Ya nswe mbwuru *sa amono nde*,  
ngu okala babo ba *baatobolo nde libee*,  
*ya madzumu mwohono mama nsie*,  
*sa masomo pfile mu nkooro a nde*.  
Eë! *Aamene!*»

<sup>8</sup> Me ndi Alafa ya Omenga, obo bu olyele Mfumu Nzaami, munde wu li, wu áakakala ya wu li mu ogya, Nga-a-Mpwü.

### *Dzā mono Kriste mu mufulu*

<sup>9</sup> Me Dzā, ndughu a be mu kana wu lili emõ ya be mu kimini, mu emfumu ya mu mukama mu Yiisu. Me áandi ku elyi kii Patamose mu nkooro a Ndagha a Nzaami ya mu nkooro a bumpughulu ba ánsuo me mu Yiisu.

<sup>10</sup> Mu mataala ma óbagha me Mufulu mu et-sughu e Mfumu, me áangyughu likyi lili mpini ti anga likyi li mvulu-a-mvulu ku mbihi a me,

<sup>11</sup> li líkalyele ti: Mandagha ma li mu okamono we, sono mo munsa mukaana, ya gweghe nde kundaa Mabwunu ma Nzaami nsaama ma mali: Ku Efese, ku Simirine, ku Perengame, ku Tyatire, ku Saradese, ku Filadelefí, ya ku Lawodise.

<sup>12</sup> Me áankaghala mu omono munde wu áakabili ya me, ya bu nkaghala, me áamono bilogho nsaama bi baakatwulu miindi bi bili mu oore.

**13** Ya ḥja kara-a-kara li bilogho nsaama bi baakatwulu miindi bibye me áamono wu áafaana ya mwana a mbwuru. Nde álaho enkuru ki ela tee ku myili, ya álaho likee lili mu oore mu etulu.

**14** Mutswi ya mfu a nde bíli ti anga mfu a bindoomo bi bipenjeme, ti anga burju, ya mihi mi nde míli ti anga mile mi mbaa.

**15** Myili mi nde mífaana ya boronze lili ntala, li bátsehebe ḥja yiri-a-mbaa, ya likyi li nde áli lifaana ya nkele a mimpagha mi madza ma manene.

**16** Mu kwogho-a-kwogho e nde, nde ákwara banjomajomo nsaama, ya mu munjma a nde ókapala lipee lili mampele muolo li lito. Edzili e nde ékasehene ti anga bu ookasehene tala mu mpini a lo lwohono.

**17** Mu mataala ma ámono me nde, me áambwi ḥja myili mi nde ti anga mbwuru wu aapki. Lo nde átwulu kwogho-a-kwogho e nde ḥja yulu a me ya ályele ti: «Ka kala a nzalamweē o! Me ndi wu a Nsomo ya wu Masini,

**18** ya Wu a Mweē. Me áli aankpi, ya mu mataala ma, me ndi mweē mu mibvu ya mibvu, ya me ndi a mankogholo\* ma lipfu ya mama nsie a ba bákpi.

**19** Mu obo, sono mandagha ma aamono we, ma mali ya ma mafaana ogya ḥja mbihi.

**20** Mbaala a mpaana a banjomajomo nsaama ba aamono we mu kwogho-a-kwogho e me ya bilogho bi baakatwulu miindi nsaama bi bili mu oore ngu yi: Banjomajomo nsaama bali bangye-yulu baba Mabwunu ma Nzaami nsaama, ya

\* **1:18 1.18** Mankogholo bwunu we bvungulu.

bilogho bi baakatwulu miindi nsaama bili Mab-wunu ma Nzaami nsaama.»

## 2

### *Mukaana kundaa Libwunu li Nzaami lili mu bvulu lili Efedze*

<sup>1</sup> Nde ályele me ti: Sono bu kundaa ngye-yulu wu a Libwunu li Nzaami lili mu bvulu lili Efedze: Ma me mandagha ma olyele munde wu aakwara banjomanjomo nsaama mu kwogho-a-kwogho e nde, wu aakabulugye ḥa kara-a-kara a bilogho nsaama bi baakatwulu miindi nsaama bibi mu oore.

<sup>2</sup> Nde lyele ti: Me nsolo bigyighili bi we, esala e we kii mpini, ya mukama a we. Me nsolo ti we aakabihi okala emō ya bantumu baba mpya. We aatsihi babo ba baakalyele ti bo bali bantumu, lo bo ka bali bantumu o. Me nsolo ti we aabaghala ti bo bali banga-a-mpya.

<sup>3</sup> We li a mukama, we aamono mpara mu nkoro a nkwumu a me, ya we ka aakolo o.

<sup>4</sup> Lo ndagha yi mbele me kundaa we me yi: We aatsili mbaa a dzyi li áli a we nsomo mu me.

<sup>5</sup> Mu obo, libili mweē ḥana-anjo we aabwi ya ḥana-anjo we li mu bu! Gyiñi mayele ya yabvughuru mu bigyighili bi we bibi nsomo. Kala ti we ka gyiñi mayele o, me sa ngya kundaa we ya me sa maha elogho e we ki baakatwulu miindi ḥa mbughu a kye.

<sup>6</sup> Lo ndagha yimbwe yi li a we me yi: We aak-abele bigyighili bi baara ba emvuñunu e Nikola, bigyighili bi aakambele meme si.

<sup>7</sup> Nyaā munde wu li a matswi, agyughu mandagha ma olyele Mufulu kundaa Mabwunu ma Nzaami!

Kundaa mbwuru wu akala aalughulu, me sa ngwa nde nzili mu odza bimburu bi muti wu aakagwa bumweē wu li ku paradise li Nzaami.

*Mukaana kundaa Libwunu li Nzaami lili mu bvulu lili Simirene*

<sup>8</sup> Nde alyele me ti: Sono bu kundaa ngye-yulu a Libwunu li Nzaami lili mu bvulu lili Simirene: Ma me mandagha ma olyele Wu-a-Nsomo ya Wu Masini, munde wu aapki ya wu aayabvughuru mu bumweē.

<sup>9</sup> Me nsolo mpara a we ya buwele bu we, lo we li esini! Me nsolo otsala ku oli mu okatsala we baara babo ba bali mu okakoboro ntulu ti bo bali ngu ba-Dzwife. Ankoho bo ka bali ba-Dzwife o, lo bo bali baara baba emvuñunu e Satana.

<sup>10</sup> Ka kala a nzalamweē mu mpara yi faana omono we o. Mono, Dyabulu sa alo baara babake ḥa kara li be mu boloko, mu kuulu bagyeele kana li be. Be sa limono mpara mu bitsughu kwumu. Lo we kebe mukihi wu álaba we tee ku lipfu, ya me sa ngwa we muburu wu bumweē.

<sup>11</sup> Nyaā munde wu li a matswi, agyughu mandagha ma olyele Mufulu kundaa Mabwunu ma Nzaami!

Munde wu akala aalughulu, nde akala ka kpa mu sa lili gywolo o.

*Mukaana kundaa Libwunu li Nzaami lili mu bvulu lili Perengame*

**12** Nde ályele me ti: Sono bu kundaa ngyeyulu wu a Libwunu li Nzaami lili mu bvulu lili Perengame:

Ma me mandagha ma olyele munde wu li a lipee lili mampele muolo ma mato.

**13** Me ngyighili osoolo ku aakakala we: Ojo me ña oli likubu li Satana. Lo we aagyighili okwara nkatumu a me. Antipase mpughulu a me wu aakebe mukihi wu álaba, bádzwi nde kundaa be, oko ku ookakala Satana. Ngu okala ti mandagha mamo máluru oko, lo we ka aatunu kana li li a we mu me o.

**14** Lo me ndi a mana mandagha ma aansyeme me we. Oli a baara kundaa we ba baakebe maluo ma Balaame mubighili wu a mpya. Me Balaame áakaluo mukogho Balake bunu-a-bo nde akughu otsiini baana ba Isarayele mu obwa mu masumu, mu okadza tuo li bágwi mikaba kundaa bityeghe ya mu okasa enkwunu.

**15** Bwunu obo, wehe si li a baara ba baakebe maluo ma baara ba emvuñunu e Nikola.

**16** Me mu obo, we gyinji mayele ya sobo bipfu bi we! Kala pele, edzi-dzighi me sa ngya kundaa we, ya me sa ndzwana mvulu ya bo mu lipee lili munjma a me.

**17** Nyaä munde wu li a matswi agyughu mandagha ma olyele Mufulu kundaa Mabwunu ma Nzaami!

Kundaa munde wu akala aalughulu, me sa ngwa bi-odza bi baakata ti «maane» ma básweghe mu mayulu. Me sa ngwa nde kele li lipenjeme. Ña yulu a kele lilo básono nkatumu yi nyaghara yiili

mbwuru si mumō ka soolo yo o, kala ti ka yini a munde wu gyagha lo o.

*Mukaana kundaa Libwunu li Nzaami lili mu bvulu lili Tyatire*

<sup>18</sup> Nde ályele me ti: Sono bu kundaa ngyeyulu wu a Libwunu li Nzaami li lili mu bvulu lili Tyatire.

Ma me mandagha ma olyele Mwana a Nzaami, wu li a mihi ti anga mule a mbaa ya myili mi nde mífaana ya boronze lili ntala.

<sup>19</sup> Me nsoolo bigyighili bi we, dzyi li we, kana li we, esala e we ya mukama a we. Me ngyighili osoolo ti bigyighili bi we bibi nseele bibvulu bibi nsomo mu mutala.

<sup>20</sup> Lo ndagha yi mbele me kundaa we me yi: We li mu okanyaā Dzedzabele wu, mukaha wu aakakoboro ntulu ti nde li mubighili a Nzaami, nde wu li mu okasa ti basala ba me bagwuñumu, bu ali mu okaluo bo okasamana banzaami baba bityeghe ya mu okadza tuo li bágwi mikaba kundaa banzaami baba bityeghe.

<sup>21</sup> Me aangwi nde mataa mama ogyinji mayele, lo nde ka dzyi onyaā okasamana banzaami baba bityeghe o.

<sup>22</sup> Mono, me sa ntsili nde ya babo ba baakasa enkwunu ya nde ḥa yulu a mbughu munsa ki-mini li lilagha, kala ti bo ka bagyinji mayele mu bigyighili bi bo bi bibi o.

<sup>23</sup> Me sa ndzwa baana ba nde. Me obo, Mabwunu ma Nzaami mwohonon akala maasoolo ti ngu me aakankeene bitsimi ya mikolo. Ya me sa mbvurulu kundaa mbwuru-mbwuru mu be, bwunu a bu oli bigyighili bi nde.

<sup>24</sup> Lo kundaa be, be banga a kana babake ba lili mu bvulu lili Tyatire, be ba liigwene okihi maluo ma nde, ya be baala nkini liibaghala mandagha mama «muyighi a Satana» o, me ka nkwighi be leme likimi o.

<sup>25</sup> Lo mandagha ma lili a be, likebe mo tee ḥa akala aayamvughuru me.

<sup>26</sup> Kundaa mbwuru wu aalughulu, kundaa munde wu aakebe bigyighili bi me tee ku masini, me sa ngwa nde litumu ḥa yulu a mansie.

<sup>27</sup> «Nde sa atumu mo ya mukaana wu a esyeē, ti bu baakabulu mayughu mama mu mubweē,»

<sup>28</sup> bwunu obo si me aangyagha litumu kundaa Taara a me. Ya me sa ngwa nde ḥomanjomo wu epala.

<sup>29</sup> «Nyaā munde wu li a matswi, agyughu mandagha ma olyele Mufulu kundaa mabwunu ma Nzaami!»

### 3

*Mukaana kundaa Libwunu li Nzaami lili mu bvulu lili Saradese*

<sup>1</sup> Nde ályele me ti: Sono bu kundaa ngye-yulu wu a Libwunu li Nzaami li lili mu bvulu lili Saradese.

Ma me mandagha ma olyele munde wu li a mifulu nsaama mi Nzaami ya banjomajomo nsaama. Me nsoolo bigyighili bi we. Me ngyighili osoolo ti baara baakasa we nsia ti we li mweē, lo we li wu aakpi!

<sup>2</sup> Kahala mihi! Gwa kana li lisyili a we mpama nsomo lo likpa. Mu kuulu, me ka aamono bigyighili bi we bibi mukughu ḥa nkulu a Nzaami a me o.

<sup>3</sup> Me mu obo, we faana olibili mweē mu maluo ma aabagha ya ma aagyughu we. Kebe mo ya gyinji mayele. Kala ti we ka kahala mihi o, me sa ngya ti anga nga-a-pfyibi, ya we ka soolo o mu nki tala me akala aangya ensihibi kundaa we.

<sup>4</sup> Lo we li a ndaama a baara ku Saradese ba baagwene osa binkuru bi bo mubviini. Bo sa bakadzyara ya me ya binkuru bi bipenjeme, mu kuulu bo bafaana mu olaha bye.

<sup>5</sup> Munde wu akala aalughulu, sa alaha binkuru bi bipenjeme. Si okala ka bunu, me akala ka amaha nkatumu a nde mu mukaana wu a bumweē o, lo me sa nkihi ti me nsolo nkatumu a nde ḥa nkulu a Taara a me ya ḥa nkulu a bangye-yulu ba nde.

<sup>6</sup> Nyaā munde wu li a matswi agyughu mandagha ma olyele Mufulu kundaa Mabwunu ma Nzaami!

*Mukaana kundaa Libwunu li Nzaami lili mu bvulu lili Filadelefī*

<sup>7</sup> Nde ályele me ti: Sono bu kundaa ngye-yulu a Libwunu li Nzaami lili mu bvulu lili Filadelefī. Ma me mandagha ma olyele Wu-a-Ngili, Wu-a-Ngañma, wu li a bvungulu li mukogho Dabvide. Kala ti me ndzubulu edzughubu, mbwuru ka kughu okuru kye o. Kala ti me nkuru edzughubu, mbwuru ka kughu odzubulu kye o.

<sup>8</sup> Me nsolo bigyighili bi we. Mono, me aantwulu ḥa nkulu a we muñma a nzo bwaha, wuulu mbwuru ka kughu okuru nde o. Mu kuulu, we ka li a mpini yi alagha o, lo we aakebe ndagha a me ya we ka aatunu nkatumu a me o.

<sup>9</sup> Me sa ngwa we baara baba emvuŋunu e Satana, ba baakalyele ti bo bali ba-Dzwife lo bo ka bali ba-Dzwife o, mu kuulu bo bali banga a mpya. Me sa nsa kuulu ti bo bayakunu mabuo ḥa myili mi we, ya basoolo ti me aandzyi we.

<sup>10</sup> Buulu we aakebe ndagha a me ya mukama, me meme sa nkebe we mu matala mama bigyeele ma maagya ḥa yulu a nsie yohono, mu ogyeele baara ba nsie bwohono.

<sup>11</sup> Edzi-dzighi me ndi mu ogya. Gyighili okwara kana li li a we mu me, mpaala mbwuru anyaā ogwohono muburu a we.

<sup>12</sup> Kundaa munde wu akala aalughulu, me sa nsa nde akala kwii li linene mu nzo a Nzaami a me. Si okala ka bunu nde ka afiripala omo o. Me sa nsono nkatumu a Nzaami a me ḥa yulu a nde ya nkatumu a bvulu li Nzaami a me: Yerusalem li linyaghara li lifi ku yulu kundaa Nzaami a me. Me sa nsono si nkatumu a me yi nyaghara ḥa yulu a nde.

<sup>13</sup> Nyaā munde wu li a matswi agyughu mandagha ma olyele Mufulu kundaa Mabwunu ma Nzaami!

### *Mukaana kundaa Libwunu li Nzaami lili mu bvulu lili Lawodise*

<sup>14</sup> Nde ályele me ti: Sono bu kundaa ngyeyulu wu a Libwunu li Nzaami lili mu bvulu lili Lawodise.

Bu me bu olyele wu baakata ti «Aamene», Mpughulu wu aakakebe mukihi wu álabu ya Mpughulu wu a nganma, wu li ebaana e byehene bi ógyighili Nzaami.

**15** Me nsoolo bigyighili bi we, me ngyili osoolo ti we ka li mudzili o, we ka li mbaa o. Ali bubwe we kala mudzili bwunu we mbaa!

**16** Mu obo, buulu we li eyeene ya we ka li mudzili bwunu we mbaa o, me sa ndughu we mu munjma a me.

**17** Mu kuulu we li mu okalyele ti: Me ndi esini, me aambagha busini, me ka afirinsyili a nzala a elogho o. Lo we weme ka soolo o ti bumweē bu we buli bubu minyoō, bubu nyii, we li muwele, enkpa-mihi ya mpene.

**18** Me mpi we luo mu oswumu kundaa me oore li bátsehebe mu mbaa mpaala we kala esini, ya binkuru bibi penjeme mpaala we laha bye, ya budzwa bu mpene a we bunyaā omoñono. Swumu si mukele a mihi mu kuulu balo we nde mu mihi, mpaala we firimono.

**19** Me, me aakamfyeē ya aakansyeme babo bwohono ba aakandzyi me. Mu obo, aakakala a mbaa mu esala ya gyinji mayele!

**20** Mono, me aantemene ḥa munjma a nzo ya me ndi mu okakoboro. Kala ti mbwuru gyughu likyi li me, ya dzubulu munjma a nzo, me sa nsomo mu nzo a nde, me sa ndza emō ya nde, ya nde sa adza emō ya me.

**21** Kundaa munde wu akala aalughulu, me sa mbwihi nde nsini ya me ḥa likubu li me, ti bwunu a bu aandughulu meme si, ya aambwi nsini ya Taara a me ḥa likubu li nde.

**22** «Nyaā munde wu li a matswi agyughu mandagha ma olyele Mufulu kundaa Mabwunu ma Nzaami!»

## 4

*Likubu li Nzaami ya osamana kuu mayulu*

<sup>1</sup> Na mbihi onjo, me áamono muñma a nzo wu bádzubulu mu mayulu. Likyi lili nsomo li ángyughu me mu okabili kundaa me ti anga mvulu-a-mvulu, lílyele me ti: Gya kumu ḥa, ya me sa nsuo we mandagha ma maagya ḥa nseele.

<sup>2</sup> Naana onjo, Mufulu ábagha me, ya me áamono likubu mu mayulu, ya ḥa yulu a likubu lilo mbwuru mumō ábwi-nsini.

<sup>3</sup> Munde wu áabwi-nsini ákasehene ti anga mameē mama ntala ma baakata ti dzasepe ya saradwane. Ya mungongolo wu áakasehene ti anga limeē lili ntala li baakata ti emerode ádzyi likubu me.

<sup>4</sup> Óli a makubu makimi makwumu-muolo ya mana (24) ma mádzyi likubu lilo, ya ḥa yulu a mo, bakwuru makwumu-muolo ya bana (24) bábwi-nsini. Bo bálaha binkuru bi bipenjeme ya miburu mimi mu oore mu mitswi mi bo.

<sup>5</sup> Mu likubu ókapala misehene, nkyi ya bipama. Miindi nsaama míkanama ḥa nkulu a likubu. Miindi mimye me mifulu nsaama mi Nzaami.

<sup>6</sup> Na nkulu a likubu óli ti anga mubu wa madza ma maakasehene ti anga bipehe bi mbwara.

Na kara-a-kara a likubu ya mu mambee ma lo, óli a bibuo bibi mweē bina bi bílwulu mu mihi ku nkulu ya ku mbihi.

<sup>7</sup> Ebuo kii mweē kii nsomo éfaana ya nkoho, kii buolo éfaana ya pulu li mulumu a ngoomo, kii bitere éli a edzili ti anga mbwuru, ya kii bina éfaana ya mbini wu li mu okaluru ku yulu.

<sup>8</sup> Nswe ebuo kii mweē mu bibuo binsa bina  
bibye éli a mapaba masemene. Mapaba mamo  
málwulu mu mihi ngulu ya ngulu. Mpyibi ya  
mwiī, bo ka baakakolo o mu okalyele ti:

«Wu-a-ngili, Wu-a-ngili, Wu-a-ngili,»

«Mfumu Nzaami, Nzaami-a-Mpwū,»

wu áli, wu li ya wu aagya!

<sup>9</sup> Ya nswe mataala ma ookagwa bibuo bibi mweē  
bibye nsia, budziri ya matuono kundaa munde  
wu aabwi nsini ḥa yulu a likubu, munde wu li  
mweē mu mibvu ya mibvu,

<sup>10</sup> bakwuru makwumu-muolo ya bana (24)  
bakakunu mabuo ḥa nkulu a wu aabwi nsini ḥa  
yulu a likubu, bakasamana munde wu li mweē  
mu mibvu ya mibvu, batsili miburu mi bo ḥa  
nkulu a likubu mu okalyele ti:

<sup>11</sup> Mfumu a bihi ya Nzaami a bihi,

we faana mu ogyagha nsia, budziri, ya lileene,

mu kuulu we áagyighili bilogho byehene,

ya mu waa li we bye bíli, ya bágyighili bye.

## 5

### *Mukaana wu básuñunu mu makumu ya Mwana a endoomo*

<sup>1</sup> Ya me áamono ku kwogho kii babaghala ki  
munde wu áabwi-nsini ḥa yulu a likubu, mukaana  
wu bádzyi ti anga ekala ya wu básono man-  
gulu mansa muolo. Básuñunu nde mu makumu  
nsaama.

<sup>2</sup> Ya me áamono ngye-yulu wu a lileene wu  
áakata mukwu mu likyi lili mpini ti: Nande li  
wu a kughu mu odzubulu mukaana ya onyana  
makumu?

<sup>3</sup> Lo ka óli a mbwuru si mumō o ku yulu, ḷa nsie, ya ku nsini a nsie, wu áli lileene li odzubulu mukaana ya otala nde.

<sup>4</sup> Me áandili ku olagha, mu kuulu ka bábagha mbwuru si mumō wu áali lileene li odzubulu mukaana ya otala nde o.

<sup>5</sup> Lo mumō mu bakwuru ályele kundaa me ti: Ka lili o! Mono nkoho wu a dzumu li Yuda, wu a mu etagha e Dabvide, nde áalughulu: Nde li a lileene mu odzubulu makumu nsaama ya odzubulu mukaana .

<sup>6</sup> Me áamono Mwana a endoomo wu li ti anga wu bagwi mukaba, nde áatemene ḷa kara a li likubu ya bibuo bibi mweē bina, ya ḷa kara li bakwuru. Nde áli a mansieme nsaama ya mihi nsaama, mimye me mifulu nsaama mi Nzaami mi áweghe nde mu nsie nsyini.

<sup>7</sup> Mwana a endoomo áyagyagha mukaana mu kwogho kii babaghala ki munde wu áabwi-nsini ḷa yulu a likubu.

<sup>8</sup> Ya bu amana ogyagha mukaana, bibuo bibi mweē bina, ya bakwuru makwumu muolo ya bana (24) bábwí ḷa nkulu a Mwana a endoomo. Nswe mukwuru áli a nguomo ya bibaha bibi mu oore bi bílwulu mu mananaase. Mananaase mamo me nsamana a ba bangili.

<sup>9</sup> Bo bákagyimi ekwumu ki enyaghara ti:  
We faana mu ogyagha mukaana, ya mu odzubulu makumu ma nde,  
mu kuulu bágwi mukaba,  
ya mu makili ma we, we áfíriswumu Nzaami baara,

baba madzumu mwohono, mandinji mwohono,  
bikaana byehene ya mansie mwohono.

**10** Ya mu nkooro a Nzaami a bihi, we áasi bo baara  
ba empu ya bangaa ba Nzaami,  
ya bo sa batumu ḥja yulu a nsie.

**11** Me áli mu okamono ya áangyughu likyi li  
mampwumu ma bangye-yulu ma malagha ba  
bádzyi likubu ya lili bibuo bibi mweē ya lili  
bakwuru. Mutala a bo áli mapfwunu ḥja yulu a  
mapfwunu ya mapfwunu.

**12** Bo bákalyele mu likyi lili mpini ti:  
Mwana a endoomo wu bágwi mukaba, faana  
ogyagha

lileene, busini, bunsughu,  
mpini, budziri, nsia ya masyighi.

**13** Ya me áangyughu bi bágighili byehene bi bili  
ku mayulu, ḥja nsie, ku nsini a nsie, mu mubu ya  
byehene bi bili omo, bákagwimi ti:

Nyaã masyighi, budziri, nsia ya lileene  
bikala kundaa munde wu aabwi-nsini ḥja likubu,  
ya kundaa Mwana a endoomo,  
mu mibvu ya mibvu!

**14** Ya bibuo bibi mweē bina bíkalyele ti: «Amene!»  
Ya bakwuru bákunu mabuo ḥja nsie ya bákabuono.

## 6

### *Onyana makumu masemene mama nsomo*

**1** Ya me áamono ḥja ónyana Mwana a endoomo  
kumu lili nsomo mu makumu nsaama mama  
mukaana, onjo me áangyughu ebuo kii mweē emo  
mu bibuo bibi mweē bina élyele mu likyi lili ti  
anga epama ti: Gya!

<sup>2</sup> Ensihibi, me áamono syevale wu a peñeme. Munde wu áabwi-nsini ña yulu a nde ákwara kpala, bágwi nde kagha ya nde ágyene wu aalughulu ya mu ofirilughulu.

<sup>3</sup> Na ányana nde kumu lili muolo, me áangyughu ebou kii mweē kii byele ki élyele ti: Gya!

<sup>4</sup> Ondo syevale mukimi wu a bie ti anga mbaa áyapala. Bágwi kundaa munde wu áabwi-nsini ña yulu a nde lipee li linene ya lileene lili omaha edzuunu ña nsie, mu kuulu baara bakatsyiri bana mabolo bo-a-bo.

<sup>5</sup> Na ányana nde kumu lili matere, me áangyughu ebou kii mweē kii bitere ki élyele ti: Gya! Me áamono syevale wu a pyini. Munde wu áabwi-nsini ña yulu a nde ákwara egypteele mu kwogho e nde.

<sup>6</sup> Ya me áangyughu ti anga likyi ña kara li bibuo bibi mweē bina li lílyele ti: Kilo li farine lili bele mu denali mumõ, bakilo batere baba farine lili orodze mu denali mumõ. Lo we ka byihi maala ya bviini o.

<sup>7</sup> Na ónyana Mwana a endoomo kumu lili mana, me áangyughu ebou kii mweē kii bina ki élyele ti: Gya!

<sup>8</sup> Ya me áamono syevale wu a laã lili madza ma ngakuo. Nkwumu a mbwuru wu áabwi-nsini ña yulu a syevale lilo Lipfu, ya nsie a ba bápki yíkabulunama nde ña mbihi. Bágwi bo lileene mu odzwa kaba limõ mu makaba mana ma baara ba nsie mu lipee, mu munzyala, mu byene bibi kughu ogyabiri lipfu ya mu banyama baba musuru ba bali ña nsie.

**9** Na ádzubulu nde kumu lili mataana, me áamono ḥa nsie a ebini ki baakagwa mikaba, miwumunu mi babo ba bádzwi mu nkooro a ndagha a Nzaami ya mu nkooro a bumpughulu bu básuo bo mu yo.

**10** Bo bákehe bingubu ti: Muluo wu-a-ngili ya wu-a-ngaŋma, tee nki matala we aakebe mu olamana ya mu obvurulu etere kundaa baara ba nsie mu makili ma bihi ma baatsala?

**11** Bágwi kundaa nswe mbwuru mu bo enkuru ki ela kii peŋeme, ya bályele bo ti bafirikebe mana matala, tee ku ookughu mutala a bambaala ba bo mu esala ya bandughu mu kana ba akala baadzwa ti anga bo.

**12** Na ányana nde kumu lili masemene, me áamono munyíi a nsie wu munene. Tala lípyini ti anga mupa a eko wu bágyighili mupfu a nyama, ya ngoono ndehene ábie ti anga makili.

**13** Banjomanjomo baba ku yulu bábwı ḥa nsie ti anga ḥa ookabwa bimburu bi finge bibi munka ḥa ookanyihi efulu ki enene mufinge.

**14** Yulu lídzimini ti anga mukaana wu bali mu okadzyi, minguo myehene ya bilyi bámaha bye mu bibini bi bye.

**15** Mikogho mi nsie, baara baba budziri, bakwuru ba bambumbulu, bisini ya banga-a-lileene, baara bwohono, bankana ya ba bali bumpoholo, báyisweme kunsa mangala ya kunsa mameē ma manene mama minguo.

**16** *Bo bákalyele kundaa minguo ya kundaa mameē ma manene ti: Libwa ḥa yulu a bihi ya lisweghe bihi la ya edzili e munde wu aabwi-nsini*

*ŋa yulu a likubu, ya nkehe a Mwana a endoomo  
yinyaā obwa mu bihi!*

<sup>17</sup> Mu kuulu, etsughu ki enene kii nkehe a bo eegyi, ya nande kughu obvwughu?

## 7

### *Baara ba bási elyimi e Nzaami*

<sup>1</sup> Na mbihi oño, me áamono bangye-yulu bana ba bátemene mu manto mana ma nsie. Bo bádzarala bifulu bina bi nsie, mu kuulu efulu si emō enyaā oluru, ngu okala ŋa nsie, ngu okala ŋa yulu a mubu, ngu okala ŋa yulu a muti si mumō.

<sup>2</sup> Ya me áamono ngye-yulu mukimi wu áakapala ku nkolo yi ookapala tala. Nde ákwara enyeme e Nzaami wu a mweē. Nde ákehe engubu kundaa bangye-yulu bana ba ágwi nde lileene lili osa nsie ya mubu bubi.

<sup>3</sup> Nde ályele ti: Ka lisa nsie bubi o, ngu okala mubu, ngu okala miti, tee mu mataala ma lisa bihi elyimi ŋa yulu a mambwi ma basala ba Nzaami a bihi.

<sup>4</sup> Ya me áangyughu mutala a baara ba bási elyimi. Bo báli baara mapfwunu nkama ya makwumu mana bana (144 000) ba báfi mu bikaana bi baana ba Isarayele byehene:

<sup>5</sup> Mu ekaana e Yuda, mapfwunu kwumu ya muolo (12 000) ma baara ba bási elyimi,  
mu ekaana e Rubene, mapfwunu kwumu ya muolo (12 000) ma baara,  
mu ekaana e Ngade, mapfwunu kwumu ya muolo (12 000) ma baara.

<sup>6</sup> Mu ekaana e Asere, mapfwunu kwumu ya muolo (12 000) ma baara,

mu ekaana e Nefetali, mapfwunu kwumu ya muolo (12 000) ma baara,  
 mu ekaana e Manase, mapfwunu kwumu ya muolo (12 000) ma baara,  
<sup>7</sup> mu ekaana e Simeõ, mapfwunu kwumu ya muolo (12 000) ma baara,  
 mu ekaana e Lebvi, mapfwunu kwumu ya muolo (12 000) ma baara,  
 mu ekaana e Isakare, mapfwunu kwumu ya muolo (12 000) ma baara,  
<sup>8</sup> mu ekaana e Dzabulõ, mapfwunu kwumu ya muolo (12 000) ma baara,  
 mu ekaana e Dzodzefe, mapfwunu kwumu ya muolo (12 000) ma baara,  
 mu ekaana e Benzamē, mapfwunu kwumu ya muolo (12 000) ma baara ba bási elyimi.

*Mpwumu a baara yi nene ḥa nkulu a likubu*

<sup>9</sup> Na mbihi oño, me áamono mpwumu a baara yi nene yili mbwuru si mumõ ka kughu otala o, baara baba mansie mwohono, baba madzumu mwohono, baba bikaana byehene, ya baba mandinji mwohono. Bo bátemene ḥa nkulu a likubu ya ḥa nkulu a Mwana a endoomo. Bo bálaha binkuru bi bila bibi penjeme ya bákwara matswene ma maba ḥa myaã.

<sup>10</sup> Bo bákakehe bingubu ti:  
 Obvwughu oli kundaa Nzaami a bihi wu aabwi-nsini ḥa yulu a likubu ya kundaa Mwana a endoomo!  
<sup>11</sup> Ya bangye-yulu bwohono ba badzyi likubu mu mutele, bakwuru ya bibuo bibi mweẽ binsa bina, bákunu mabuo ḥa nkulu a likubu, masu mu nsie, bákasamana Nzaami

**12** ya bákalyele ti:

*Aamene!* Nyaã masyighi, nsia, bunsughu, matuono, budziri, lileene ya mpini bikala kundaa Nzaami a bihi mu mibvu ya mibvu! *Amene!*

**13** Mu obo, mumõ mu bakwuru áfwulu me ti: «Baara ba, ba baalahabinkuru bi bila bi bipenjeme, bana bali? Bo kunu-ako baafi?»

**14** Me áamvuhulu nde ti: «Mfumu a me, ngu we soolo!» Nde ályele kundaa me ti:

«Ba me ba baafi ku kimini li lilagha.

Bo baaswagha binkuru bi bo mu makili ma Mwana a endoomo,  
me obo binkuru bi bo biipenjeme.

**15** Me mu obo bo bali ña nkulu a likubu li Nzaami, ya bali mu okasamana nde mwiiñ ya mpyibi ña ebini e nde kii ngili.

Munde wu aabwi-nsini ña yulu a likubu sa akala bo.»

**16** *Bo ka bafirikala a nzala o, ka bafiribagha nyoro o, ka bafirimono kyajana ya mbaa a mwiiñ o.*

**17** Mu kuulu Mwana a endoomo wu li ña kara-a-kara a likubu sa akala munkaala a bo, ya sa abiri bo ku oli mikele mi madza ma maak-agwa laama, ya Nzaami sa agyala mansanya mwohono mu mihi mi bo.

## 8

### *Kumu lili nsaama*

**1** Na ódzubulu Mwana a endoomo kumu lili nsaama, mayulu mákala pii ku bele a ndaama a tala limõ.

<sup>2</sup> Me áamono bangye-yulu nsaama ba baakatemene ḥa nkulu a Nzaami. Bo bágyagha mamvulu-a-mvulu nsáama.

<sup>3</sup> Ngye-yulu mukimi áyateme ḥa bele a ebini ki baakagwa Nzaami bikaba. Nde ákwara elogho ki baakatsughu malyimi mama mpihi kii mu oore. Ya bágwi nde malyimi mama mpihi malagha mpaala agwa mo mukaba emō ya nsamana a ba bangili bwohono ḥa yulu a ebini ki baakatsughu malyimi kii mu oore, ki éli ḥa nkulu a likubu.

<sup>4</sup> Lwuu li malyimi mama mpihi ya nsamana a ba bangili bíkakumu nzili mō ya kwogho e ngye-yulu ḥa nkulu a Nzaami.

<sup>5</sup> Ngye-yulu ágwolo elogho ki baakatsughu malyimi mama mpihi, álulu kye mu mbaa yi ágwolo nde ḥa ebini ki baakagwa Nzaami bikaba ya átubu kye ḥa yulu a nsie. Mu obo, bipama bíbwi, nkyi yídzumu, misehene mímonjono ya nsie yínyi.

### *Mamvulu-a-mvulu masemene mama nsomo*

<sup>6</sup> Bangye-yulu nsaama ba bákwara mamvulu-a-mvulu nsaama básele mpaala bafulu mo.

<sup>7</sup> Ngye-yulu wu a nsomo áfulu mvulu-a-mvulu. Mvulu wu a makele ya wu a mbaa wu aabvuñunu ya makili ánoō ḥa yulu a nsie. Etsulu e nsie emō mu bitsulu bitere édzighi mbaa, kaba li miti limō mu makaba matere lídzighi mbaa, ya bisagha byehene bi bibihi bídzighi mbaa.

<sup>8</sup> Ngye-yulu wu a buolo áfulu mvulu-a-mvulu. Bátubu elogho ki eli ti anga munguo wu munene wu áakalughulu mbaa mu mubu. Kaba limō mu makaba matere ma mubu líkighiri makili.

<sup>9</sup> Kaba limō mu makaba matere li bibi mweẽ bi bílì mu mubu ya bi bílì a muwumunu líkpi, ya

kaba limō mu makaba matere li mabwara ma manene lítsanjama.

**10** Ngye-yulu wu batere áfulu mvulu-a-mvulu. Nomanjomo wu munene wu áakalughulu mbaa ti anga etsyi e mbaa, áfi ku yulu, ábwì ña nsie. Nde ábwì mu kaba limō mu makaba matere li manzala ya ña yulu a mikele mi madza.

**11** Nomanjomo munde nkatumu a nde «Abisente», mbaala ti, «nkala». Kaba limō mu makaba matere li madza líkighiri nkala, ya baara balagha bákpi mu nkooro a madza mama nkala mambo.

**12** Ngye-yulu wu bana áfulu mvulu-a-mvulu. Ya Elogho emō énama mu kaba limō mu makaba matere lili tala, mu lili ngoono ya mu lili banomanjomo. Epa emō mu bipa bitere bibi tala, bibi ngoono ya bibi banomanjomo ésomo kunsa mpyibi, ya kaba limō mu makaba matere lili mwiiñ ya lili mpyibi lípfihili otsyeme o lo.

**13** Me áli mu okamono ya áangyughu mbini wu áakaluru ku nkara a yulu ya wu áakalyele mu likyi lili mpini ti: «Nyii! Nyii! Nyii kundaa baara ba nsie, ña akala oofulu bangye-yulu batere babake mamvulu-a-mvulu ma bo!»

## 9

**1** Ngye-yulu wu bataana áfulu mvulu-a-mvulu. Me áamono ñomanjomo wu áafi ku yulu ya ábwì ña nsie. Bágwi nde nkogholo a mbie yi nda ya nsihi.

**2** Nde ádzubulu mbie yi nda ya nsihi, ya lwuu líkapala mu mbie ti anga lwuu li mungele a mbaa. Lwuu li mbie lífughu tala, tala ya lipwubu bísyi mpyibi.

<sup>3</sup> Ya mu lwuu lilo, bansense bátsaṇama ḥa yulu a nsie, ya bágwi bo lileene ti anga lileene li bangie baba ḥa nsie.

<sup>4</sup> Bálighi bo mu osa bubi kundaa bisagha bi bili ḥa nsie, ngu okala bisagha bi bibihi, ngu okala miti, lo yini a kundaa baara baala ka báli a elyimi e Nzaami ḥa yulu a mambwi ma bo o.

<sup>5</sup> Ka bágwi bo muswa wu odzwa baara babo o, lo yina muswa wu omwehē kimini mu bangoono bataana bágwi bo. Ya kimini lilo líli ti anga li ookamono mbwuru kala ti ngie tswi nde.

<sup>6</sup> Mu bitsughu bibye, baara sa basagha lipfu, lo ka babagha lo o. Sa bakala a nzala a okpa, lo lipfu sa libara bo.

<sup>7</sup> Bansense babo báli ti anga basyevale ba baalaha bidzwana bibi mvulu. ḥa yulu a mitswi mi bo óli a bilogho ti anga miburu mimi mu oore, ya bidzili bi bo bifaana ya bidzili bi baara.

<sup>8</sup> Bo báli a mfu yinda, ya myini mi bo míli ti anga myini mi bankoho.

<sup>9</sup> Bo bákyi bitulu bi bo mu bidzwana bibi mu esyeē. Ya nkele a mapaba ma bo yíli ti anga nkele a basyare ba balagha, ba oli mu okadzuru basyevale ba baakagye ku mvulu.

<sup>10</sup> Bo báli a mikili mimi ya biba, mi mífaana a mimi bangie . Me mu mikili mi bo óli a lileene lili osa baara bubi mu bangoono bataana.

<sup>11</sup> Mukogho wu áakatumu bo me ngye-yulu a mbie yi nda ya nsihi, nkwumu a nde mu eebele Abadō ya mu engereke «Apolyō», mbaala ti, «Wu-aakatsala».

<sup>12</sup> Mpara yi a nsomo yiiluru. Mpara gyolo nkimi yili mu ogya ḥa mbihi.

<sup>13</sup> Ngye-yulu wu basemene áfulu mvulu-a-mvulu. Me áangyughu likyi li líkafa mu mansieme mana ma mali ḥa yulu a ebini ki baakatsughu malyimi mama mpihi kii mu oore ki eli ḥa nkulu a Nzam.

<sup>14</sup> Likyi lilo líkalyele kundaa ngye-yulu wu basemene wu áali a mvulu-a-mvulu ti: «Nyana bangye-yulu bana ba bákuru mu mukogho a Efarate, nzala yi nene.

<sup>15</sup> Mu obo, bányana bangye-yulu bana ba báli mukughu mu matala, etsughu, ngoono ya mubvu, mu odzwa kaba limō mu makaba matere ma baara.

<sup>16</sup> Ya me áangyughu mutala a bambumbulu ba báli ḥa yulu a basyevale. Bo áli bamilyō nkama ywolo (200 000 000).»

<sup>17</sup> Me mu obo me ámono mu limono, basyevale ya ba baakakumu ḥa yulu a bo. Bo bálaha bidzwana bibi mu bisyéē bi biikakyi butulu. Bye bili bi bibie ti anga mbaa, bibi ngyini ti anga efulu ki baakata ti yasëte ya lili musagha a nkeene ti anga limeē li baakata ti sufere. Mitswi mi basyevale míli ti anga mimi bankoho. Mbaa, lwuu ya limeē li sufere bíkapala mu miñma mi bo.

<sup>18</sup> Kaba limō mu makaba matere ma baara ba nsie líkpi mu biwa bitere bi: Mu mbaa, mu lwuu ya mu limeē li sufere bi bíkapala mu miñma mi bo.

<sup>19</sup> Mu kuulu litumu li basyevale lílì mu miñma ya mu mikili mi bo. Mikili mi bo míli ti anga bantaala, mye míli a mitswi, ya me mu mitswi mimye mye míkasa baara bubi.

<sup>20</sup> Lo baara babake, ba ógwene odzwa biwa

bibye, ka bágyinji mayele mu bigyighili bi myaã mi bo o. Bo ka bányaã okasamana mifulu mi mibi ya banzaami baba bityeghe bibi mu oore o, bwunu we bibi mu ngele, bibi mu boronze, bibi mu mameẽ ya bibi mu miti, biili ka biikamono o, ka biikagyughu o ya ka biikadzyara o.

<sup>21</sup> Bo ka bányaã okadzwa baara o, ka banyaã emfiri e bo o, ka banyaã esighi e bo o ya ka banyaã pfyibi li bo o.

## 10

### *Ngye-yulu ya mukaana wu asala wu bádzubulu*

<sup>1</sup> Na nseele, me áamono ngye-yulu mukimi wu a lileene wu áafi ku mayulu mu okayasughuru. Nde álahaa edzi ti anga ekuru, nde áli a mungongolo ña yulu a mutswi a nde, edzili e nde ékasehene ti anga tala, ya myili mi nde míli ti anga makwii ma manene ma mali mu okalughulu mbaa.

<sup>2</sup> Nde ákwara ña ekee e nde mukaana wu asala wu bádzubulu. Nde átwulu kwulu e nde kii babaghala ña yulu a mubu, ya kii bakaha ña yulu a nsie,

<sup>3</sup> ya ákakehe engubu mu mpini ti anga bu ookagyama nkoho. Bu amana okehe engubu, bipama nsaama bíbili.

<sup>4</sup> Ya bipama nsaama bu bimana obili, me áakaasono, lo me áangyughu likyi mu yulu li líkalyele ti: Kebe mansweghe ma óolyele we bipama nsaama ya ka sono mo o.

<sup>5</sup> Ojo ngye-yulu wu ámono me wu áatemene ña yulu a mubu ya ña yulu a nsie, áseene kwogho e nde kii babaghala ku yulu

<sup>6</sup> ya álaba mukihi mu nkwumu a munde wu li mweē mu mibvu ya mibvu, wu áagyighili yulu ya byehene bi bili mu lo, nsie ya byehene bi bili mu yo, mubu ya byehene bi bili mu nde, ndiri: Ka ofirikala a mata la o!

<sup>7</sup> Lo mata la ma akala oofulu ngye-yulu wu a nsaama mvulu-a-mvulu, mansweghe ma okuru Nzaami sa makeele, ti bwunu a bu oli nsia yi mbwe yi átwoho nde kundaa mibighili, basala ba nde.

<sup>8</sup> Likyi li ángyughu me li lífi ku yulu, lífirilyele kundaa me ti: Yigwolo mukaana wu asala wu bádzubulu wu li ḥa kwogho e ngye-yulu wu aatemene ḥa yulu a mubu ya ḥa yulu a nsie.

<sup>9</sup> Me áangyene kundaa ngye-yulu ya me áanduomo nde mukaana wu asala. Nde ályele kundaa me ti: Gwolo nde ya mini nde. Nde sa aluhu mila mi we mu nkala, lo mu munjma a we, nde sa akala a ntyere ti anga nyuṇu.

<sup>10</sup> Me áangwolo mukaana wu asala mu kwogho e ngye-yulu ya áamini nde. Munsa munjma a me, nde áli a ntyere ti anga nyuṇu, lo me bu mana odza nde, mila mi me mílwulu mu nkala.

<sup>11</sup> Mu obo, bályele kundaa me ti: We faana ofiribighili kundaa baara balagha, kundaa bikaana, kundaa mandinji ya kundaa mikogho.

## 11

### *Bampughulu buolo*

<sup>1</sup> Onjo, bágwi me libanana li lili ti anga elyimi kii otagha bula ya bályele kundaa me ti: Gye ya tagha ebini kii ngili, ebini ki baakagwa mikaba ya tala baara ba baakasamana omo.

<sup>2</sup> Lo ka tagha mbala a nzo a Nzaami o, nyaă yo, mu kuulu baagwi yo kundaa bikaana. Me bikaana bibye akala biidzyara bvulu lili ngili mu bangoono makwumu-mana ya buolo (42).

<sup>3</sup> Me sa ngwa muswa kundaa bampughulu ba me buolo mu obighili, bu balaha binkuru bibi bupfili, mu bitsughu pfwunu ya nkama ywolo, ya makwumu masemene (1 260)\*.

<sup>4</sup> Bampughulu bwolo babo me miti mi-Olibve myele ya bilogho bi baakatwulu miindi byelete bi bili ḥa nkulu a Mfumu a nsie.

<sup>5</sup> Kala ti mbwuru dzyi osa bo bubi, lo mbaa yipala mu minjma mi bo ya yitsughu mitaara mi bo. Eē, kala ti mbwuru dzyi osa bo bubi, ali bubwe nde akpa obo.

<sup>6</sup> Bo bali a litumu lili okuru mvulu mu matala ma baasala bo esala kii mibighili. Ya bo bali a litumu lii okirili madza makili ya lii ogwa nsie biwa bibi mawa-mawa, nswe matala ma badzyi bo.

<sup>7</sup> Lo mu matala ma akala baamana bo osuo bumpughulu bu bo, nyama wu a nkehe wu aapala kunsa mbie yi nda ya nsihi sa adzwana a bo, sa alughulu ḥa nkulu a bo ya sa adzwa bo.

<sup>8</sup> Bibyimi bi bo sa bikala ḥa munsagha wu munene mu bvulu li linene mu bákomo Mfumu a bo ḥa kuruwa. Bvulu lilo bákata lo mu efaana kii bvulu lili Sodome ya nsie yi a Edzipite.

<sup>9</sup> Baara baba bikaana byehene, bitswumu byehene, mandinji mwohono ya mansie, sa bamono bibyimi bi bo mu bitsughu bitere ya ndaama, ya ka bagwa muswa ti badzyighi bibyimi bibye o.

---

\* **11:3 11.3** Mu olyele ti babvulu batere ya ndaama

**10** Baara ba nsie sa bakala kunsa esee mu nkooro a lipfu li bo, sa basa kyiri ya sa bagweghe bo-a-bo bimbwaā, mu kuulu mibighili minsia myele mimye míkamwehē bo kimini.

**11** Lo ḥa mbihi a bitsughu bitere ya ndaama bibye, *mufulu wu a bumweē wu áafi kundaa Nzaami ásomu mu bo ya bo bátemene*. Ba bákamono bo bábagha nzalamweē yi alagha.

**12** Mibighili myele mimye mígyughu likyi li linene li lílyele kundaa bo ti: Liyakumu ḥa. Bo bákumu ku yulu kunsa edzi ḥa mihi mi mitaara mi bo.

**13** Mu tala lyini lilo, nsie yínyiī mu mpini, kaba limō mu makaba kwumu ma bvulu líbwı, ya baara mapfwunu nsaama (7 000) bápki mu munyiī a nsie munde. Baara bana bábagha nzalamweē ya bágwi Nzaami wu a mu mayulu nsia.

**14** Mpara yi a gyolo yiiluru. Mpara yi matere yili mu ogya edzi-dzighi.

### *Mvulu-a-mvulu yi a nsaama*

**15** Mu obo, ngye-yulu wu a nsaama áfulu mvulu-a-mvulu. Nkyi yi a mpini yídzumu mu yulu yíkalyele ti:

Empu e nsie eeluru kundaa Mfumu a bihi ya kundaa Kriste a nde.

Nde sa atumu mu mibvu ya mibvu!

**16** Bakwuru makwumu-muolo ya bana (24) ba bábwı-nsini ḥa nkulu a Nzaami ḥa yulu a makubu ma bo bábwı mapfumunu, bákunu mabuo ḥa nsie ḥa nkulu a Nzaami,

**17** bákalyele ti:

Mfumu Nzaami Nga-a-mpwū, bihi libvurulu we matuono,  
 we wu li ya wu áli,  
 mu kuulu we aasalala lileene li we li linene,  
 ya we aabwihi empu e we nsini.

**18** Bikaana biibagha nkehe,  
 lo nkehe yi a ndaa we yiigyi,  
 ya matala mama olamana ba bákpi,  
 mu ogwa mufuru kundaa basala ba we mibighili,  
 ba bangili ya ba baakagwa nkwumu a we budziri,  
 bike-bike ya bakwuru,  
 ya obyihi ba baakabyihi nsie!

**19** Bádzubulu nzo a Nzaami yi li mu mayulu ya nkobo yi endughu e nde yímonjono omo. Mu matala maana mamo óli a misehene, nkyi, bangenze, minyií mi nsie ya mvulu wu makele wu a mpini.

## 12

### *Mukaha ya ndarango*

**1** Mu obo, elyimi kii okinjimi émonjono mu yulu: Mukaha wu áalahala tala ti anga enkuru, átwulu myili mi nde ña yulu a ngoono, ya áalahala mu mutsyi a nde muburu wu áali a bañomañomo kwumu ya buolo (12).

**2** Nde áli a yimi ya ákasyama mu nkooro a misuo ya mpara yi oburu.

**3** Elyimi ekimi kii okinjimi émonjono mu yulu: Ndarango\* wu munene wu a bie ti anga mbaa .

---

\* **12:3 12.3 Ndarango** Nyama wu okinjimi wu liefaana ki mufulu wu mubi mu mukaana a Nzaami

Nde áli a mitswi nsaama ya mansieme kwumu. Ya ḥa yulu a mitswi mi nde, óli a miburu nsaama.

<sup>4</sup> Mukili a nde ákwomo kaba limō mu makaba matere ma banjomanjomo ba báli ku yulu, ya átsili bo ḥa nsie. Ndarango átemene ḥa nkulu a mukaha wu áakaburu mpaala ḥa aasaaburu nde, nde adza mwana a nde.

<sup>5</sup> Mukaha áburu mwana wu baghala. Me nde akala aatumu bikaana byehene ya mukaana wu esyeē. Ya maswa-maswa, bábiri mwana a nde kundaa Nzaami ya ḥa likubu li nde.

<sup>6</sup> Lo mukaha ábara ku syehe, ku ógyighili nde Nzaami ebini, mpaala babuŋunu nde oko mu bitsughu pfwunu ya nkama-gyolo ya makwumu-masemene (1 260).

<sup>7</sup> Mu obo mvulu yíbwi ku mayulu. Misyele ya bangye-yulu ba nde bádzwana mvulu ya ndarango. Ndarango ya bangye-yulu ba nde si bádzwana mvulu ya bo.

<sup>8</sup> Lo, ndarango ka álughulu o, nde ya bangye-yulu ba nde ka báfirkala a ebini ku mayulu o.

<sup>9</sup> Bátsili ndarango wu munene ku nsie, ntaala wu mukulu, wu baakata ti dyabulu ya Satana, munde wu aakapfiri baara ba nsie. Bátsili nde ku nsie, nde ya bangye-yulu ba nde.

<sup>10</sup> Ya me áangyughu likyi lili mpini ku yulu li líkalyele ti:

Mono, mataa maato mama obvwughu, mama  
lileene,

mama Emfumu e Nzaami a bihi,  
ya mama litumu li Kriste a nde.

Mu kuulu baatsili ku nsie wu aakafwunu baana  
ba taara a bihi,

munde wuulu mpyibi ya mwiī áakafwunu bo ɳa nkulu a Nzaami a bihi.

<sup>11</sup> Lo bo báalughulu ɳa nkulu a nde mu nkooro a makili ma mwana a endoomo, ya mu nkooro a ndagha a bumpughulu bu baasuo bo.

Bo ka bádzyi laama li bo o, ngu okala ɳa nkulu a lipfu.

<sup>12</sup> Mu obo, mayulu ya be ba liikakala omo, likala mu esee!

Lo nyiī kundaa be, nsie ya mubu, mu kuulu dyabulu aasughuru kundaa be ya nkehe yi alagha,

bu asoolo ti mataala masala masyili a nde.

<sup>13</sup> Ndarango bu amono ti baatsili nde ku nsie, nde ábwi onama mukaha wu áaburu mwana wu baghala.

<sup>14</sup> Lo bágwi mukaha mapaba muolo ti anga mama ngo-mbini, mpaala nde adzunjumu mu yulu, obaana ku syehe tee ku ebini e nde, mu kuulu babuñunu nde oko, la ya ntaala, mu mvulu mu mõ, mu bamvulu bwolo, ya bangoono basemene.

<sup>15</sup> Mu obo, ntaala álughu madza mu munjma a nde ti anga nzala ku mbihi a mukaha mpaala ndwuru a nzala yibiri nde.

<sup>16</sup> Lo nsie yíyabaha mukaha, yo yídzubulu munjma ya yímini nzala yi ólughu ndarango.

<sup>17</sup> Mu obo, Ndarango akolo mukaha nkehe, áyidzwana mvulu ya musyi a dzumu li mukaha, babo ba baakasalala mikyene mi Nzaami ya baakasuo bumpughulu bu Yiisu.

<sup>18</sup> Na mbihi, nde átemene ɳa yulu a dzyele lili mu mukogho a mubu.

# 13

## *Banyama buolo*

<sup>1</sup> Ojo me áamono nyama mumō wu áapala mu mubu wu áali a mansieme kwumu ya mitswi nsaama. Na yulu a mansieme ma nde óli a miburu kwumu, ya na yulu a mitswi mi nde, básono mankwumu mama bitughu bibi otsaala Nzaami.

<sup>2</sup> Nyama wu ámono me áfaana ya ngo, myili mi nde míli ti anga mimi nyama wu baakata uruse, ya munjma a nde ti anga wu a nkoho. Ndarango ágwi nde lileene li nde, likubu li nde ya litumu li linene.

<sup>3</sup> Mumō mu mitswi mi nde áli ti anga wu baatsyiri bolo, lo bogho li líkaadzwa nde lilo lídzughu.

Nsie nsyini yíkjijimi ya yínama nyama.

<sup>4</sup> Ya bákasamana ndarango mu kuulu nde ágwi litumu kundaa nyama, bákasamana nyama ya bákalyele ti: Nande aafaana ya nyama ya nande kughu odzwana mvulu ya nde?

<sup>5</sup> Bágwi nde muswa mu olyele mandagha mama ligwagha ya mama otsaala Nzaami, ya bágwi nde litumu lili okasa obo mu bangoono makwumumania ya buolo (42).

<sup>6</sup> Mu obo, nde ádzubulu munjma a nde mu otsaala Nzaami, mu otughu nkatumu a Nzaami, ebvulu e Nzaami ya babo ba baakala ku mayulu.

<sup>7</sup> Bágwi nde muswa mu odzwana mvulu ya baba ngili ya mu olughulu na nkulu a bo. Bágwi nde litumu na yulu a bikaana byehene, baara bwöhono, mandinji mwöhono, ya mansie mwöhono.

<sup>8</sup> Baara ba nsie bwohono, baala ka básongo mankwumu ma bo mu mukaana wu a bumweē wu a Mwana a endoomo wu bágwi mukaba o, obaana ebaana e nsie, sa bakasamana nde.

<sup>9</sup> Nyaā munde wu li a matswi agyughu!

<sup>10</sup> Kala ti mbwuru faana ogye ku bunkana, nde sa agye ku bunkana,

Kala ti mbwuru faana okpa mu lipee, nde sa akpa mu lipee.

Ma me matala mama mukama ya mama kana li ba bangili.

<sup>11</sup> Na nseele me áamono nyama mukimi wu áapala mu nsie. Nde áli a mansieme muolo ti anga mama mwana a endoomo, ya nde ákabili ti anga ndarango.

<sup>12</sup> Nde ákasalala litumu lwohono lili nyama wu a nsomo ḥa busu bu nde. Nyama munde ákasa ti nsie ya baara ba bali mu yo bakasamana nyama wu a nsomo wuulu bogho li líkaadzwa nde li lídzughu.

<sup>13</sup> Nde ási bilyimi bi okinjimi bi binene, tee bu ásurulu nde mbaa yi a yulu ḥa nsie ḥa mihi mi baara bwohono.

<sup>14</sup> Nde ákapfiri baara ba nsie mu bilyimi bibi okinjimi bi bágwi nde muswa mu osa ḥa nkulu a nyama. Nde ákalyele kundaa baara ba nsie ti bagyighili efaana kii nyama wu bádzwaha mu lipee ya wu aasighili mu lipfu.

<sup>15</sup> Bágwi nyama wu a buolo munde muswa mu ogwa muwumunu kundaa efaana kii nyama wu a nsomo, mpaala efaana ekye ebili ya edzwa nswe munde wu aagwene osamana kye.

<sup>16</sup> Nde ási kuulu ti basa elyimi mu nko mu kwogho kii babaghala bwunu we ḥa yulu a mbwii kundaa baara bwohono, bike-bike ya bakwuru, bisini ya bawele, baara baba bumpoholo ya bankana.

<sup>17</sup> Ya mbwuru si mumō ka ákughu oswumu bwunu we otyeghe o, kala ti nde ka áli a elyimi o. Elyimi me ngu nkatumu a nyama bwunu we mutala a nkatumu a nde.

<sup>18</sup> Ma me matala mama okala a bunsughu: Nyaã munde wu li a mayele, atala mutala a nyama, mu kuulu nde li mutala a nkatumu a mbwuru, ya mutala munde me nkama-semene ya makwumu masemene ya bisemene (666).

## 14

### *Mwana a endoomo ya ba bákwulu*

<sup>1</sup> Na mbihi ojo me áamono Mwana a endoomo wu áatemene ḥa yulu a munguo a Siyō, ya emō ya nde, mapfwunu nkama ya makwumu-mana ya mana (144 000) ma baara baala áli básono ḥa mambwi ma bo nkatumu a mwana endoomo ya yi a Taara a nde.

<sup>2</sup> Me áangyughu likyi li lífi ku yulu ti anga likyi li madza ma manene, ti anga mudzumu a nganjele wu mpini, ya likyi li ángyughu me líli ti anga lili binkulu manguomo ba bali mu okasighi bilue bi bo.

<sup>3</sup> Bo bákagyimi ekwumu ki enyaghara ḥa nkulu a likubu, ḥa nkulu a bibuo bibi mweē bina ya ḥa nkulu a bakwuru. Ka óli a mbwuru si mumō wu áakughu ogyighi ekwumu ekye o, yini a

mapfwunu nkama ya makwumu-mana ya mana (144 000) ma baara ba bákwulu ḥa nsie.

<sup>4</sup> Bo me baala ka básunjumu mu bakaha o, mu kuulu bo bali nkini minkyini\*. Bo baakanama Mwana a endoomo nswe ku aakagye nde. Bo baakwulu bo ḥa kara li baara ti anga bimburu bi binsomo bi baagwa ekaba kundaa Nzaami ya kundaa Mwana a endoomo.

<sup>5</sup> Ya *mu mijma mi bo, ka bámono* ndagha yi a mpya o, ka báli a epfwumu si emō o.

*Bangye-yulu batere bagwi nsia yi a mumfwunu a Nzaami*

<sup>6</sup> Ya me áamono ngye-yulu mukimi wu áakaluru ku nkara a yulu. Nde áli a Nsia yi Mbwe yi a mibvu ya mibvu yi otuoho kundaa baara ba bali ḥa nsie: Mansie mwohono, bikaana byehene, mandinji mwohono, baara mwohono.

<sup>7</sup> Nde ákalyele mu likyi lili mpini ti:  
Ligwa Nzaami budziri ya ligwa nde nsia, mu  
kuulu tala li mumfwunu a nde liito.  
Lisamana munde wu áagyighili yulu ya  
nsie, mubu ya mikele mi madza!

<sup>8</sup> Ngye-yulu mukimi, wu a buolo, ánama wu a  
nsomo ya ákalyele ti:  
Lo liibwi, lo liibwi, bvulu li Babilone li Linene!  
Lo li liikanjmihi mansie mwohono bviini lili  
nkehe a esighi e lo.

<sup>9</sup> Ya ngye-yulu mukimi, wu batere, ákanama  
bo buolo baba nsomo ya ákalyele mu likyi lili  
mpini ti: Kala ti mbwuru kunu mabuo ḥa nkulu  
a nyama ya ḥa nkulu efaana e nde, ya kala ti

---

\* **14:4 14.4** *minkyini* bampala ya batughu baala nkini ka baasoolo  
babaghala o

nde gyagha elyimi ḥa yulu a mbwii bwunu we  
ḥa ekee,

<sup>10</sup> ndehe si sa aŋma bviini li nkehe a Nzaami, li  
bátaba mu ebaha e nkehe a nde wene a obvughu  
ya eloḡho ekimi, ya nde sa amono kimini munsa  
mbaa ya munsa sufere, ḥa nkulu a bangye-yulu  
baba ngili ya ḥa nkulu a Mwana a endoomo!

<sup>11</sup> Lwuu li kimini li bo sa likumu mu mibvu ya  
mibvu, ba baakabuono nyama ya efaana e nde,  
bo ka bakala a edzuunu o mpyibi ya mwii, ya  
nswe mu nde wu aagyagha elyimi kii nkatumu  
a nde.

<sup>12</sup> Ma me matala mama mukama a ba bangili ba  
baakakebe Mikyene mi Nzaami ya baakasa kana  
mu Yiisu.

<sup>13</sup> Ya me áangyughu likyi limō li lífi ku yulu li  
líkalyele ti: Sono, obaana mu matala ma, esee  
kundaa baara ba bápki mu Mfumu! Mufulu  
ályele: Eẽ, mpaala bo bagwumu mu bisala bi bo,  
mu kuulu bigyighili bi bo bili mu okanama bo!

### *Oka ya otolo bimburu bi nsie*

<sup>14</sup> ḥa mbihi ojo me áamono edzi ki epejeme,  
ya ḥa yulu a edzi mbwuru wu áafana ya mwana a  
mbwuru ábwi-nsini. Nde álaha kagha lili mu oore  
ḥa yulu a mutswi a nde, ya ákwara mu kwogho e  
nde mukpere wu a furunu wu ato.

<sup>15</sup> Ngye-yulu mukimi ápala mu ebini kii ngili ya  
ákehe engubu kundaa munde wu áabwi-nsini ḥa  
yulu a edzi ti: Tere mukpere a we wu a furunu  
ya tolo bimburu! Matala mama otolo bimburu  
maato, mu kuulu bimburu bi nsie biigyele!

<sup>16</sup> Oňo munde wu áabwi-nsini ňa yulu a edzi átsili mukpere a nde wu a furunu ňa nsie, ya bátolo bimburu bi nsie.

<sup>17</sup> Ngye-yulu mukimi ápala mu ebini kii ngili ki eli mu mayulu. Ndehe si áli a mukpere wu a furunu wu ato.

<sup>18</sup> Ngye-yulu mukimi wu áali a litumu mu mbaa, ápala ňa ebini ki baakatsughu malyimi mama mpihi. Nde ákehe engubu kundaa munde wu áali a mukpere wu a furunu wu ato ti: Tere mukpere a we, ya ka binsia bi nseghe a bviini bi nsie, mu kuulu bye biigyele.

<sup>19</sup> Ngye-yulu átere mukpere a nde ňa nsie. Nde átolo bimburu bi nseghe a bviini ya átubu bye munsa ndojo yi nene yi a nkehe a Nzaami.

<sup>20</sup> Bákamana bimburu bi bviini munsa ndojo yi nene ku mbala a bvulu, ya makili rápala mu ndojo yi nene, mákumu tee mu misyi mi baakakuru mijma mi basyevale mu etiiri kii bakilemetere nkama-tere (300).

## 15

### *Bangye-yulu nsaama ya biwa nsaama*

<sup>1</sup> Na mbihi oňo, me áamono mu yulu elyimi ekimi ki enene ya kii okinjimi: Bangye-yulu nsaama bákwara biwa nsaama bibi masini. Mu kuulu, me mu bye nkehe a Nzaami yikeele.

<sup>2</sup> Me áamono mubu wu áakasehene ti anga bipehe bi mambwara, bi bábvughu ya mbaa. Babo ba bálughulu mvulu ňa nkulu a nyama, ňa nkulu aefaana e nde ya ňa mutala a nkatumu a nde. Bo bátemene ňa yulu a mubu wu áakasehene

ti anga bipehe bi mambwara ya bákwara manguomo ma Nzaami.

<sup>3</sup> Bo bákagyimi ekwumu e Moyidze, musala a Nzaami, ya ekwumu e Mwana a endoomo:

*Mfumu Nzaami Nga-a-Mpwū!*

*Bigyighili bi we bili bi binene ya bibi okijimi  
Mukogho a mansie*

*Manzili ma we mali nsumu ya mama ngajma.*

<sup>4</sup> *Mfumu, nande aagwene ogwa nkumwu a we budziri,*

*ya wu aagwene ogwa nkumwu a we nsia?*

*Mu kuulu, yini a we li wu a ngili.*

*Bikaana byehene sa biyabuono we  
mu kuulu, bunsumu buumoñono.*

<sup>5</sup> Na mbihi onjo, me áamono mu mayulu ebvulu kii bumpughulu ki eli ña ebini kii ngili enyaã.

<sup>6</sup> Bangye-yulu nsaama ba bákwara biwa nsaama bápala mu ebini kii ngili. Bo bálaha binkuru bibi mu lino lili tse-tse li líkasehene, ya bákuru makee mama mu oore mu bitulu.

<sup>7</sup> Mumõ mu bibuo bibi mweẽ bina ágwi bangye-yulu nsaama mandoño nsaama mama mu oore, ma málwulu mu nkehe a Nzaami wu li mweẽ mu mibvu ya mibvu.

<sup>8</sup> Ebini kii ngili élwulu mu lwuu, mu nkooro a nsia a Nzaami ya mu lilleene li nde. Ya ka óli a mbwuru wu áakughu osomo munsa ebini kii ngili o tee mu mata ma oofa biwa nsaama bibi bangye-yulu nsaama.

## 16

*Mandoño nsaama*

<sup>1</sup> Ya me áangyughu likyi lili mpini li lífi ku ebini kii ngili li líkalyele kundaa bangye-yulu nsaama ti: Ligye, litsala ḥa yulu a nsie mandoño nsaama mama nkehe a Nzaami.

<sup>2</sup> Ngye-yulu wu a nsomo ágyene ya átsala ndoño a nde ḥa yulu a nsie. Baara ba báli a elyimi kii nyama ya ba bákasamana efaana e nyama munde bábagha biboño bi biikakolo ku olagha.

<sup>3</sup> Ngye-yulu wu a buolo átsala ndoño a nde ḥa yulu a mubu, ḥaana ojo mubu ákighiri makili ti anga makili ma mbwuru wu ákpi, ya bibuo byehene bibi mweē bi bíli mu mubu bíkpi.

<sup>4</sup> Ngye-yulu wu batere átsala ndoño a nde ḥa yulu a manzala ya mikele mi madza, ya madza mwohono mákighiri makili.

<sup>5</sup> Me áangyughu ngye-yulu wuli a litumu ḥa yulu madza ákalyele ti:

We li wu a nsumu, we wu li ya we wu áali, we Wu a Ngili,

mu kuulu we aalamana obo.

<sup>6</sup> Buulu bo baatsala makili ma ba bangili ya mama mibighili,

we aagwi bo makili mpaala bañma,

me obo ofaana mu bo!

<sup>7</sup> Ya me áangyughu ebini ki baakatsughu malyimi mama mpihi élyele ti:

Eē, Mfumu Nzaami Nga-a-Mpwū,

ndandamana a we yili yi a ngañma ya yi a nsumu!

<sup>8</sup> Ngye-yulu wu bana átsala ndoño a nde ḥa yulu a tala. Bágwi tala muswa mu otsughu baara mu mbaa.

<sup>9</sup> Ya baara bádzighi mu kyanjana kii mpini. Bo bábwí otsaala nkatumu a Nzaami wu li a lileene

ŋa yulu a biwa bibye. Ya bo bábihi ogyinji mayele mu ogwa nde nsia.

**10** Ngye-yulu wu bataana átsala ndojo a nde ŋa yulu a likubu li nyama. Empu e nde ésomu kunsa mpyibi. Baara bákatswa manzalisogho myini mu nkooro a mpara.

**11** Bo bákatsaala Nzaami wu a ku mayulu mu nkooro a mpara ya mu nkooro a bibojo, lo bo ka bágyinji mayele mu bigyighili bi bo o.

**12** Ngye-yulu wu basemene átsala ndojo a nde ŋa yulu a Efarate, nzala yi nene. Madza ma nzala mákee mu odzubulu nzili kundaa mikogho mi miikafa ku ookapala tala.

**13** Na mbihi ojo, me áamono mifulu mitere mi misuŋjumu mi mifaana ti madzughu, mi mípala mu muŋma a ndarango, mu muŋma a nyama, ya mu muŋma a mubighili wu a mpya.

**14** Mye mili mifulu mi mibi mimi Satana, mi miikasa bilyimi bibi okinjimi ya miikagye kundaa mikogho mi nsie nsyini, mu kuulu mibvughu mye emõ mu odzwana mvulu yi a etsughu ki enene kii Nzaami, Nga-a-Mpwū.

**15** Mono, me ndi mu ogya ti nga-a-pfyibi. Esee kundaa munde wu aakahala mihi ya wu aakakebe binkuru bi nde mpaala anyaã ogye mpene ya baara banyaã omono mpene a nde.

**16** Mifulu mimi bi mi mye, bábvughu mye ŋa ebini ki baakata mu eebele ti Aramangedō.

**17** Na nseele ngye-yulu wu a nsaama átsala ndojo a nde mu yulu. Mu ebini kii ngili, likyi lili mpini lípala, lo lífi ŋa likubu ya lílyele ti: Oofi!

**18** Mu obo, óli a misehene, nkyi, banganzele ya munyíi a nsie wu munene, wuulu obaana bu oli baara ḥa yulu a nsie, nkini ka bámaamono nsie mu onyií obo o.

**19** Bvulu li linene líkaghaba mu bipa bitere. Mabvulu mama mansie mábwi ya Nzaami álibili mweē mu Babilone li Linene, mpaala agwa lo ndojo a bviini a nkehe a nde yi nene.

**20** Bilyi byehene bíbara, ya minguo mídzimini.

**21** Mvulu wu makele ma manene, mama leme lili ku bele a bakilo makwumu-matere (30) ánoō ḥa yulu a baara, ya bo bátsaala Nzaami mu nkooro a ewa kii mvulu wu makele, mu kuulu ewa ekye éli nkara ki enene.

## 17

### *Mumfwunu a Babilone li Linene*

**1** Mu obo, mumõ mu bangye-yulu nsaama ba bákwaro mandojo nsaama áyabilí ya me ya ályele ti: «Gya, me sa nsuo we masyeme ma oobagha mukaha nga-a-esighi ki elagha, wu aabwi nsini ḥa yulu a madza ma manene.»

**2** Mikogho mi nsie miibvughu mbughu yi esighi ya nde, ya bviini li esighi e nde liikolo baara ba nsie.

**3** Ngye-yulu ábirí me mu Mufulu ku syehe.

Me áamono mukaha mutsyini wu áabwi nsini ḥa yulu a nyama wu abie. Nyama munde áli alwulu mu mankwumu ma maakatsaala Nzaami. Nde áli a mitswi nsaama ya mansieme kwumu.

**4** Mukaha munde álaho binkuru bibi mungala ya bi bibie, ya milwuu mimi mu oore, mimi mameē mama ntala, ya nsia yi a ntala. Nde

ákwara ku kwogho e nde ndojo yii mu oore, yi alwulu mu mandagha ma maluru bubi ya mama mubviini a esighi e nde.

<sup>5</sup> Na yulu a mbwii a nde básono nkwumu yiili mbaala ensweghe. Yi me mbaala a kwumu me: «Babilone li Linene, ngughu a bakaha banga-a-esighi ya mandagha ma nsie ma mabvulu bubi.»

<sup>6</sup> Me áamono mukaha me ákolo mu makili ma ba bangili ya mu makili ma bampughulu ba Yiisu. Na ámono me nde, me áankinjimi ku olagha.

<sup>7</sup> Ngye-yulu ályele kundaa me ti: «Mu ema we kinjimi? Me sa ndyele we mbaala ma mansweghe mama mukaha ya mama nyama wu li mu okabulubiri nde, wu li a mitswi nsaama ya mansieme kwumu.»

<sup>8</sup> «Nyama wu aamono we áli, lo nde ka aafirisylili o. Nde sa apala kunsa mbie yi nda ya nsihi, sa agye ku opfighili. Baara ba nsie baala mankwumu ma bo ka básono mo mu mukaana wu bumweē o, sa bakiñimi ḥa akala baamono bo nyama, mukaana me áli obaana ku ebaana e nsie. Bo sa bakiñimi mu kuulu nde áli, nde ka aafirisylili o, lo nde sa afirigya.

<sup>9</sup> Ma me mataala mama okala a mayele mama ya bunsughu.»

«Mitswi nsaama mimye me minguo nsaama miili ḥa yulu a mye mukaha ábwi nsini. Mye mili si mikogho nsaama.

<sup>10</sup> Mu mikogho nsaama mi mye, mitaana miibwi, mumō li, wu muke nkini ka aagyi o. Lo ḥa akala aagya nde, nde yini a mu mana mataala aakala.

<sup>11</sup> Nyama wu áali ya wuulu ka aafirisyili o, li ndeme mukogho wu a mpuomo. Nde li si ti anga mikogho nsaama ya li mu ogye ku opfighili.»

<sup>12</sup> «Mansieme kwumu ma áamono we mali mikogho kwumu miili nkini miibagha empu o. Lo mye sa migyagha litumu lii otumu kundaa nyama mu tala litsyini.

<sup>13</sup> Mye mili a etsimi emō ya miikagwa lileene ya litumu li bo kundaa nyama.

<sup>14</sup> Bo sa badzwana mvulu ya Mwana a endoomo, ya Mwana a endoomo sa alughulu ḥa nkulu a bo, mu kuulu nde li Mfumu a bamfumu ya Mukogho a mikogho. Ya emō ya nde, babo ba báti mbili, ba básuolo, ya babo ba baakakebe mukihi wu bálaba, sa balughulu si.»

<sup>15</sup> Ngye-yulu ályele kundaa me ti: «Madza ma áamono we maala ḥa yulu a mo mukaha nga-a-esighi aabwi nsini, me baara bwohonno, mampwumu, bikaana byehene ya mandinji.

<sup>16</sup> Mansieme kwumu ma aamono we ya nyama sa makabele mukaha nga-a-esighi. Bo sa bagwohono nde byehene bi ali a bye, sa batwulu nde mpene, sa badza misunu mi nde ya sa batsughu nde ndehene mu mbaa.

<sup>17</sup> Mu kuulu, Nzaami aatwulu mu mikolo mi bo etsimi kii osalala bitsimi bi nde. Bo bwohonno sa bagwihini mu ogyaha litumu li empu e bo kundaa nyama, tee ḥa ookeele mandagha ma ólyele Nzaami.

<sup>18</sup> Ya mukaha wu aamono we, me bvulu li linene li lili a empu ḥa yulu a mikogho mi nsie.»

*Obwa o bvulu lili Babilone*

<sup>1</sup> Na mbihi oño, me áamono ngye-yulu mukimi, wu áafi ku yulu mu okayasughuru ḥa nsie. Nde áli a litumu li linene ya nsie yíli kunsa otsyeme kuu nsia a nde.

<sup>2</sup> Nde ákehe engubu mu likyi lili mpini ti: «Bvulu li Babilone li Linene liibwi, liibwi! Lo ayi bvulu li mifulu mi mibi, ebini ki nswe mufulu wu a suñumu, ebini ki nswe ḥmini wu a suñumu, ebini ki nswe nyama wu a suñumu wu bábele.

<sup>3</sup> Mu kuulu, bikaana byehene biijmi bviini lili esighi e nde ki ebvulu. Mikogho mi nsie miibvughu mbughu mu esighi ya nde, ya mintankaala mi nsie miibagha busini mu lileene li bilogho bi nde bi bibvulu bubwe ya ntala.»

<sup>4</sup> Ya me áangyughu likyi likimi ku yulu li líkalyele ti: «Baara ba me! Lipala mu bvulu li, mpaala banyaā obvughu be emō ya masumu ma lo, ya be linyaā obagha kaba mu biwa bi biibwa mu lo.

<sup>5</sup> Mu kuulu, masumu ma lo maasi mudzu tee ku yulu, ya Nzaami ka aadzimini bubi bu lo o.

<sup>6</sup> Libvurulu lo etere ti bwunu a bu liisi lo babake! Libvurulu lo makaba muolo ma bigyighili bi lo! Mu ebaha ki aataba nde mala, litaba nde makaba muolo ma mala ma nde.

<sup>7</sup> Bwunu a bu áakamono nde esee mu nsia a nde ya mu busini bu nde bu bubvulu, bwunu obo si be liibvurulu nde kimini ya pfiili. Mu kuulu, nde aakalyele kunsa mukolo a nde ti: “Me aambwi-nsini ti anga ngasa, ya me ka ndi mupfili o. Si okala ka bunu, me akala ka nsomo pfiili o.”

<sup>8</sup> Mu nkooro a bitsimi bibye, biwa bi sa bigya mu nde mu etsughu emō: lipfu, pfiili ya

munzyala. Nde wohono sa asadzighi ku mbaa, mu kuulu, Mfumu Nzaami wu àalamana nde li a mpini.»

<sup>9</sup> Mikogho mi nsie myehene mi míkabvughu mbughu yi esighi ya Babilone nga-a-esighi, ya mi míkamono esee mu busini bu bubvulu emõ ya lo, mye sa milili. Mye sa minyoõ mu nkooro a lo, ña akala miimono mye lwuu li mbaa li liidzihlo.

<sup>10</sup> Mye sa mikala mana la ya bvulu, mu nkooro a nzalamweë a kimini li lo li bali mu okataala bo. Mye sa milyele ti:

Nyiñ! Nyiñ! Kundaa bvulu li Linene,  
Babilone bvulu lili mpini,  
mu tala li mõ, masyeme ma we maagyil!

<sup>11</sup> Bumõ si minta-nkaala mimi ña nsie mi mili mu okalili ya miisomo pfili mu nde, mu kuulu ka ofirisyili a mbwuru wu aaswumu bilogho bibo o.

<sup>12</sup> Bo sa banya ofiritankaala yi a: oore, ngele, mameë mama ntala, nsia, biko bibi lino lili tsetse ya ntala, biko bibi mungala, biko bibi mu swa, biko bi bibie, miti mimi mpihi yi mbwe, bilogho byehene bi bágyighili mu myini mi nzogho, mu miti mimi ntala, mu boronze, mu bisyeë bwunu we mu mameë ma mabwe.

<sup>13</sup> Bo sa banya si ofiritankaala yi a: bibu bi miti ya bilogho bibi mpihi yi mbwe, mananaase, miire, malyimi ma baakatsughu, bviini, maala, farine lili tse-tse, bele, bangoomo, bindoomo, basyevale, basyare, manyuru bwunu we miwumunu mi baara. Minta-nkaala sa milyele ti:

<sup>14</sup> Bimburu bi bíyele bi ákadzyi we,  
biigylene la ya we!  
Busini bu bubvulu bubwe ya ntala,

bye byehene biidzimini,  
 ya si okala ka bunu ka bafirimono bye o!  
 15 Minta-nkaala mi miibagha busini mu bvulu li,  
 sa mikala mana la ya lo mu nkooro a nzalamweē  
 a kimini li lo li bali mu okataala bo, sa milili ya sa  
 misomo pfiili.

16 Mye sa milyele ti:

«Nyii! Nyii! Kundaa bvulu li Linene,  
 li liilaha biko bibi mu lino lili tse-tse, bibi  
 mungala ya bibi bie,  
 li liilaha milwuu mimi mu oore, mimi mameē  
 mama ntala, ya nsia yi a ntala.

17 Mu tala li mō, busini bwohono bubo buup-  
 fighili!»

Mimbiri mabwara myehene ya ba baakagye  
 mu mabwara, ba baakasala mu mabwara ya  
 babo bwohono ba baakasala mu mubu, sa bakala  
 mana la ya lo.

18 Bo bu bamono lwuu li ókadzighi bvulu mu  
 mbaa, bákakehe bingubu ya bákalyele ti: «Nki  
 bvulu líifaana ya bvulu li linene li?»

19 Baara bákagyiri lifufunu ku yulu a mitswi mi  
 bomo, bo bákalili, bo básomo pfiili ya bákakehe  
 bingubu ti:

Nyii! Nyii! Kundaa bvulu li linene!  
 Me lo liigwi busini kundaa babo bwohono ba bali  
 a mabwara mu mubu.

Mu tala li mō, lo liikighiri syehe.

20 Nyaā Yulu likala mu esee mu lo!

Nyaā behe si ba bangili, bantumu ya mibighili,  
 likala mu esee.

Mu kuulu, Nzaami aasuo bunsumu bu nde kun-  
 daa be bu aalamana lo.

**21** Oňo ngye-yulu nga-a-lileene ágwolo limeě li linene ti anga li baakasighi mburu\*, átsili lo mu mubu ya ályele ti:

«Ya mu nzuňu gyini oyo akala baatsili Babilone,  
bvulu li linene,  
ya akala ka bafirimono lo o.

**22** Kundaa we, akala ka baafirigyughu o,  
binkulu manguomo, bagyimi bikwumu,  
bimfulu biwebe-a-webe bwunu we mamvulu-a-mvulu.

Kundaa we ka baafirimono,  
banga-a-bisala bibi myaã o,  
ka bafirigyughu nkele a limeě li baakasighi  
mburu o.

**23** Si okala ka bunu,  
otsyeme o mwindi ka ofirisehene mu nzo a we o.  
Si okala ka bunu, ka baafirigyughu o,  
likyi li baghala wu aakyе ya lili mukala wu aakyе  
kundaa we.

Mu kuulu, minta-nkaala mi we míli baara ba  
babvulu mupfunu mu baara ba nsie.

Mu emfiri e we, bikaana byehene biigwuňumu.

**24** Kundaa we baamono makili ma mibighili,  
mama ba bangili,  
ya mama ndaa babo bwohono ba bádzwi ña yulu  
a nsie.»

## 19

*Aleluya!*

---

\* **18:21 18.21** *li baakasighi mburu* kundaa Ba-dzwife, limeě lilo likughu okala a leme lili bakilo nkama.

<sup>1</sup> Na mbihi oño, me áangyughu ti anga likyi lili mpini lili mpwumu a baara yi nene mu mayulu li líkalyele ti:

«*Aleluya!*

Obvwughu, nsia ya lileene bili bibi ndaa Nzaami a bihi!

<sup>2</sup> Mu kuulu, ndandamana a nde yili yi a ngajma ya yi a nsumu.

Nde áalamana mukaha nga-a-esighi ki enene wu aakabulubyihi nsie mu esighi e nde, ya nde áabvurulu etere kii makili ma basala ba nde bu aaluomo nde mo.»

<sup>3</sup> Bo bályele mu sa lili yuolo ti:

«*Aleluya!*

Lwuu li nde lili mu okakumu mu mibvu ya mibvu!»

<sup>4</sup> Bakwuru makwumu muolo ya bana (24) ya bibuo bibi mweē bana bákunu mabuo ḥa nsie, bákasamana Nzaami wu áabwi-nsini ḥa yulu a likubu ya bákalyele ti:

«*Aamene! Aleluya!*»

<sup>5</sup> Likyi lípala ḥa likubu li líkalyele ti:

«Ligwa Nzaami a bihi nsia, be bwohono basala ba nde, be ba liikagwa nde budziri, bike-bike ya bakwuru!»

<sup>6</sup> Ya me áangyughu ti anga likyi lili mpini lili mpwumu a baara yi nene, ti anga bu ookagwuomo madza ma manene, ti anga bipama bi banganjele bi binene, li líkalyele ti:

«*Aleluya!*

Mu kuulu, Mfumu Nzaami a bihi Nga-a-Mpwū aasuo empu e nde.

<sup>7</sup> Litswe likala a esee,  
litswe likala a muyayaā ya ligwa nde nsia,  
mu kuulu, matala ma mabala ma Mwana a  
endoomo maato, ya mukala a nde ayii li  
mukughu.

<sup>8</sup> Baagwi nde mu olaha biko bibi lino lili tse-tse ya  
ntala,

mu kuulu lino lili tse-tse ya ntala li liikasehene,  
me bigyighili bi ba bangili bibi bunsumu.»

<sup>9</sup> Ngye-yulu ályele kundaa me ti sono: «Esee  
kundaa babo ba baagwi mpighi a kyiri kii mabala  
ma Mwana a endoomo!» Ya nde áfirilyele kundaa  
me ti: «Ma mali mandagha ma Nzaami mama  
ngajma.»

<sup>10</sup> Oño, me áambwi ḥa nsie a myili mi nde mu  
obuono nde, lo nde ályele kundaa me ti: «Nyaā ka  
sa obo o! Me ndi mbaala a we wu esala ya mumō  
mu bandughu mu kana ba we, ba baakasuo  
bumpughulu bu Yiisu. Samana Nzaami! Mu  
kuulu, ngu bumpughulu bu Yiisu buli mufulu wu  
a libighi.»

### *Mumbiri syevale ḥa yulu a syevale lili pejeme*

<sup>11</sup> Oño me áamono yulu bwaha, ya syevale  
wu a pejeme ápala. Mumbiri syevale nkwumu  
a nde Wu-aakakebe mukihi wu álaba ya Wu-a-  
ngajma. Nde aakalamana ya aakadzwana mvulu  
mu bunsumu.

<sup>12</sup> Mihi mi nde mili ti anga mile mi mbaa, ya ḥa  
yulu a mutswi a nde oli a miburu milagha mimi  
litumu. Nde li a nkwumu yi básono mu nde, yiili  
mbwuru mukimi ka asoolo yo o, kala ti ka yini a  
nde o.

<sup>13</sup> Nde áalahá enkuru ki ebolo mu makili. Nkwumu a nde Ndagha a Nzaami.

<sup>14</sup> Mikaã mi bambumbulu baba mayulu míkabulunama nde mu basyevale ba bapenjeme. Bo báalahá binkuru bibi mu lino lili ntala, lili penjeme ya lili tse-tse.

<sup>15</sup> Mu munja a nde ókapala lipee li lito. Mu lo nde afaana osyeme bikaana. Me nde *akala aatumu bo mu mukaana wu esyeē*, me nde li mu okadzyara ndojo yi nene yi a bviini lili nkehe a Nzaami Nga-a-Mpwū.

<sup>16</sup> Mu enkuru e nde ki ela tee mu myili básono nkwumu yi: «Mukogho a mikogho ya Mfumu a bamfumu.»

<sup>17</sup> Na mbihi, me áamono ngye-yulu mumõ wu áatemene kunsa tala. Nde ákehe engubu kundaa bañmini bwohono ba bákaluru ku nkara yulu ti: «Ligya, libvuñunu mu nkooro a kyiri e Nzaami ki enene,

<sup>18</sup> mpaala lidza misunu mi mikogho, misunu mi bamfumu ba bambumbulu, misunu mi banga-a-lileene, misunu mi basyevale ya mimi mimbiri mi bo, misunu mi baara bwohono, misunu mi ba bali bumpoholo ya bankana, bike-bike ya bakwuru.»

<sup>19</sup> Me áamono nyama, mikogho mi nsie ya mikaã mi bambumbulu ba bo, ba bábvuñunu mu odzwana mvulu ya mumbiri syevale ya mukaã a bambumbulu ba nde.

<sup>20</sup> Básyimi nyama emõ ya mubighili wu a mpya, wu áasi ña nkulu a nde bilyimi bibi okinjimi, bi bíkadzihibi babo ba báli a elyimi kii nyama, ya ba bákasamanaefaana e nde. Bátsili bo bansa buolo ba bamweē mu bana li mbaa li liikalughulu mu sufere.

**21** Básyili, bádzwi bo mu lipee li líkapala mu muñma a mumbiri syevale, ya bañmini bwohonu bagyughuru mu misunu mi bo.

## 20

### *Bákuru satana mu mibvu pfwunu (1 000)*

**1** Na nseele, me áamono ngye-yulu mumõ wu áafi ku yulu mu okayasughuru ña nsie. Nde ákwara ña kwogho e nde nkogholo a mbie yi nda ya nsihi ya syene li linene.

**2** Nde ásyimi ndarango, ntaala wu mukulu, wu li dyabulu ya Satana, ya nde ákuru nde bibolo mu syene mu mibvu pfwunu (1 000).

**3** Ngye-yulu átubu nde ku mbie yi nda ya nsihi, ákuru ya ási yo enyeme, mpaala ndarango anyaã ofiridzihibi bikaana tee ku ookughu mibvu pfwunu (1 000) mimye. Na mbihi onjo, bafaana opaha nde mu mana mataла.

**4** Ya me áamono makubu. Kundaa babo ba bábwı-nsini ña yulu a mo, bágwı litumu lili olamaña. Me áamono si miwumunu mi ba bátsyiri mitswi mu nkooro a bumpughulu bu bo mu Yiisu ya mu Ndagha a Nzaami, ya babo ba bábihı osamana nyama ya efana nyama, ba bágwene a elyimi mu mambwi, ngu okala mu myaã mi bo. Bo bávughuru mu bumweě ya bátumu emõ ya Kriste mu mibvu pfwunu (1 000).

**5** Ba babake ba bákpı ka bávughuru mu bumweě o nsomo mibvu pfwunu mimye mikughu (1 000).

Oko me osighili mu lipfu kuu nsomo.

**6** Nyaă̄ babo ba bali a kaba mu osighili kuu nsomo mu lipfu, bakala a esee ya ba bangili! Lipfu lili yuolo ka lili a litumu ḥa yulu a bo o, lo bo sa bakala bangaa ba Nzaami ya baba Kriste, ya sa batumu emō ya nde mu mibvu pfwunu (1 000).

**7** ḥa akala ookughu mibvu pfwunu (1 000), sa bapaha Satana mu boloko li nde,

**8** ya nde sa apala mu odzihibi Ngonge ya Mangonge, mbaala ti, bikaana bi bili mu manto ma nsie mana, mpaala abvughu bo mu odzwana mvulu. Mutala a bo li ti anga bangi ba dzyele baba mukogho a mubu.

**9** Bo bádzyi nsie yohono ya básomo kunsa mfulu a ba bangili, bvulu li Nzaami lili mukolo. *Lo mbaa yífi ku yulu yídzihi ya yidzwi bo.*

**10** Bátubu dyabulu wu áakadzihibi bo mu bana li mbaa ya lili sufere, ku oli nyama ya mubighili wu a mpya. Bo sa bamono kimini mwiī ya mpyibi mu mibvu ya mibvu.

### *Mumfwunu wu masini*

**11** Me áamono likubu li linene li lipenjeme ya munde wu áabwi-nsini ḥa yulu a lo. Yulu ya nsie bíbara la ya nde, ya ka báfirimono bye o.

**12** Ono me áamono ba bákpi, baba mufwunu ya ba bagwene a mufwunu bátemene ḥa nkulu a likubu. Bázubulu mikaana ya báfiridzubulu mukaana mukimi, wu li mukaana wu bumweē. Bálamaña ba bápki bwunu a bu óli mi básono mu mikaana, ti bwunu a bu óli bigyighili bi bo.

**13** Mubu ábvurulu ba bápki ba báli mu nde, lipfu ya nsie a ba bápki bíbvurulu ba bákpi babo. Ya

bálamana bo, nswe mbwuru, bwunu a bu óli bigyighili bi nde.

<sup>14</sup> Lipfu ya nsie a ba bákpi bátubu bye kunsa bana li mbaa. Bana li mbaa me lipfu lili yuolo!

<sup>15</sup> Nswe munde wu bágwene osono nkumwu mu mukaana wu bumweē, bátsili nde ku bana li mbaa.

## 21

### *Yulu li linyaghara ya nsie yi nyaghara*

<sup>1</sup> Oño me áamono yulu li linyaghara ya nsie yi nyaghara, mu kuulu yulu lili nsomo ya nsie yi a nsomo bídzimini, ya mubu ka áfrisyili o.

<sup>2</sup> Ya me áamono bvulu lili ngili, Yerusaleme li linyaghara li lífi ku yulu kundaa Nzaami, líkayasughuru ḥa nsie ti anga mukaha wu bàakie, wu baabwehe mu nkooro a mulumu a nde.

<sup>3</sup> Me áangyughu likyi lili mpini li lípala ḥa likubu líkalyele ti: «Mono nzo a Nzaami yili ḥa kara li baara! Nde sa akala ya bo, bo sa bakala baara ba nde ya nde ḥa kara li bo sa akala Nzaami a bo.

<sup>4</sup> *Nde sa agyala mansaja mwohono mu mihi mi bo*, lipfu ka lifirikala o, ya ka ofirikala a pfiili o, ngu okala mingili mimi mpara, ngu okala mpara, mu kuulu bilogho bibi nsomo bimaaluru.»

<sup>5</sup> Munde wu áabwi nsini ḥa yulu a likubu ályele ti: «Limono, me nsi bilogho byehene bi binyaghara.» Ya nde áfirilyele ti: «Sono, mu kuulu mandagha ma mali ma bakughu osa kana ya mama ngajma.»

<sup>6</sup> Nde ályele kundaa me ti: «Myehene miikughu! Me ngu Alafa ya Omenga, ebaana ya masini.

Kundaa munde wu li a nyoro, me sa ngwa mukele a madza ma maakagwa laama, wene a oswumu.

<sup>7</sup> Lilo me pfa li wu aalughulu. *Me sa nkala Nzaami a nde, ya nde sa akala mwana a me.*

<sup>8</sup> Lo kundaa babo ba bagwene a bukyini, ba baagwene okakebe mukihi wu bálaba, bangaa-mandagha mama nyara, ba baakadzwa baara, banga-a-esighi, banga-a-emfiri, ba baakasamana banzaami baba mpya, ya banga-a-mpya bwohono, kaba lili ndaa bo lili bana lili mile mi mbaa ya sufere: “Lilo me lipfu lili yuolo”.»

### *Yerusalem li linyaghara*

<sup>9</sup> Ya mumō mu bangye-yulu nsaama ba bákwara mandojo nsaama ma malwulu mu biwa nsaama bibi ensiele-mbihi, áyabili ya me. Nde ályele kundaa me ndiri: «Gya, me sa nsuo we mukaha wu bákie, mukala a Mwana a endoomo.»

<sup>10</sup> Ngye-yulu ábiri me mu lileene li Mufulu a Nzaami ku yulu a munguo wu munene ya wu mula. Nde ásuo me bvulu lili ngili, Yerusalem, li líkafa ku yulu kundaa Nzaami, líkayasughuru ña nsie.

<sup>11</sup> Lo líli a nsia a Nzaami ya líkasehene ti anga bu ookasehene limeē lili ntala, libaakata ti yasepe li likasehene ti anga epehe e mbwara.

<sup>12</sup> Bvulu lilo áli badzyi lo mu ebagha kii mubighi wu munene ya mutele wu mula. Lo líli a miñma kwumu ya myele (12). Ña nswe muñma óli a ngye-yulu mumō. Ya ña nswe muñma, básono nkatumu a ekaana emō mu bikaana kwumu ya byele (12) bi baana ba Isarayele.

**13** Ku Esete miñma mitere, ku Nore miñma mitere, ku Sude miñma mitere, ya ku Wesete miñma mitere.

**14** Bibagha bi bvulu bílì a bitsini bibi mu mameẽ kwumu ya muolo (12), ya ña yulu a nswe limeẽ básono nkatumu a ntumu mumõ mu bantumu kwumu ya buolo (12) ba Mwana a endoomo.

**15** Ngye-yulu wu áakabili ya me ákwara elyimi ki baakatagha, libanana lili mu oore, mu otagha bvulu, bidzughubu bi lo ya bibagha bi lo.

**16** Manto ma bvulu mansa mana máli bulu bumõ: bulu bu lo ya bunene bu lo bílì nsihi. Ngye-yulu átagha bvulu mu libanana, lo lílì mapfwunu kwumu ya muolo (12 000) ma basitade\*: bulu, bunene, mutele bi bvulu bílì nsihi.

**17** Ngye-yulu átagha si ebagha e bvulu, ya ábagha bakude† nkama ya makwumu-mana ya bana (144), nde ásalala elyimi ki ookasalala baara mu otagha.

**18** Ebagha bátwu kye mu mameẽ mama yasepe, ya bvulu lomo bátwu lo mu oore lili tse-tse li likasehene ti anga epehe e mbwara.

**19** Bitsini bi bibagha bi bvulu bábwehẽ bye mu mameẽ mama ntala mama mawa-mawa. Etsini kii nsomo éli mu limeẽ lili ntala li baakata yasepe, kii byelete mu lili safire, kii bitere mu lili angate, kii bina mu lili emerode,

**20** kii bitaana mu lili onise, kii bisemene mu lili saradwane, kii nsaama mu lili kirisolate, kii mpuomo mu lili berile, kii wa mu lili topadze,

---

\* **21:16 21.16 basitade** mu olyele ti bakilometere mafwunu muolo ya nkama yuolo † **21:17 21.17 bakude** mu olyele ti bakilometere leku-nsaama ya buolo

kii kwumu mu lili kirisoparase, kii kwumu ya emō mu lili yasēte ya kii kwumu ya byele mu lili ametisite.

<sup>21</sup> Miñma kwumu ya myele (12) míli nsia kwumu ya yuolo. Nswe muñma áli a nsia yini a mō. Munsagha a bvulu wu munene áli mu oore lili tse-tse ti anga epehe e mbwara kii eekasehene.

<sup>22</sup> Lo me ka ámono nzo a Nzaami munsa bvulu lilo o, mu kuulu nzo a Nzaami a nde me Mfumu Nzaami Nga-a-Mpwū ya Mwana a endoomo.

<sup>23</sup> Bvulu ka lili a nzala a tala o, bwunu we ngoono mu okala kunsa otsyeme, mu kuulu nsia a Nzaami yiikagwa lo otsyeme, ya mwindi a lo ngu Mwana a endoomo.

<sup>24</sup> Bikaana sa bikadzyara kunsa otsyeme o ko, ya mikogho mi nsie sa mikagye a nsia a bomo kunsa bvulu.

<sup>25</sup> Mu mwiī, si okala ka bunu, ka akala bakuru bidzughubu bi bvulu o, mu kuulu ka okala a mpyibi o.

<sup>26</sup> Bo sa bagya a nsia ya budziri bu mansie omo.

<sup>27</sup> Si okala ka bunu, mu lo akala ka osomo elogho ki esunjumu o, bwunu we mbwuru wu aakasa mandagha mama nyara ya mpya o, lo yini a babo baala mankwumu ma bo básongo mo mu mukaana wu a bumweē wu a Mwana a endoomo.

## 22

### *Yulu li linyaghara*

<sup>1</sup> Ngye-yulu ásuo me nzala a madza ma maak-agwa bumweē. Madza máli matsyeme ti anga bipehe bi mambwara ya mákapala mu likubu li Nzaami ya lili Mwana a endoomo.

<sup>2</sup> Na kara li munsagha a bvulu wu munene ya mu mikogho mi nzala minsa myele, óli a muti wu bumweē wu aakaburu bimburu mbala kwumu ya yuolo (12), nswe ngoono mbala mō. Bakasalala matsyiri ma nde mu okadzuhu baara ba mansie mwohono.

<sup>3</sup> Ka ofrikala a epwolo o. Likubu li Nzaami ya lili Mwana a endoomo sa likala munsa bvulu, ya basala ba nde sa bakasamana nde.

<sup>4</sup> Bo sa bamono edzili e nde ya sa basono nkwumu a nde ḥa yulu a mambwi ma bo.

<sup>5</sup> Ka ofrikala a mpyibi o, baara ka bafrikala a nzala a otsyeme o, ngu okala otsyeme kuu mwindi, ngu okala otsyeme kuu tala. Mu kuulu, me Mfumu Nzaami akala aatwulu bo kunsa otsyeme ya bo sa batumu mu mibvu ya mibvu.

### *Edzi-dzighi me ndi mu ogya*

<sup>6</sup> Ngye-yulu ályele kundaa me ti: «Mandagha ma mali ma bakughu osa kana ya mama ngajma. Mfumu, Nzaami wu aakagwa kundaa mibighili mandagha ma bafaana olyele, nde aagweghe ngye-yulu a nde mu osuo kundaa basala ba nde, mandagha ma mafaana ogya edzi-dzighi.

<sup>7</sup> Edzi-dzighi me ndi mu ogya. Esee kundaa munde wu aakakebe mandagha ma libighi ma mali mu mukaana wu!»

<sup>8</sup> Ngu me Dzā áangyughu ya áamono mandagha ma. Me bu ngyughu ya bu mono mo, me áambwi ḥa myili mi ngye-yulu wu áasuo me mo, mu osamana nde.

<sup>9</sup> Lo nde ályele kundaa me ti: «Ka sa obo o! Me ndi yini a musala ti anga we ti anga bandughu mu

kana ba we mibighili, ti anga babo ba baakakebe mandagha ma mukaana wu. Samana Nzaami!»

**10** Ya ngye-yulu ályele me ti: «Ka sweghe mandagha ma libighi ma mukaana wu o, mu kuulu matala maabehene.

**11** Nyaă munde wu gwene a bunsumu afrikala wu gwene a bunsumu, nyaă munde wu li a mubviini afirigyogho mubviini, nyaă munde wu li nsumu afirigyili mandagha mama bunsumu, ya nyaă wu li wu a ngili, afrikala wu a ngili!»

**12** Yiisu ályele: «Mono, edzi-dzighi me ndi mu ogya. Ya me ndi mu oyagwa mufuru kundaa nswe mbwuru mbwuru, ti bwunu a bu oli bigyighili bi nde.

**13** Me ngu Alafa ya Omenga, Wu-a-nsomo ya Wu masini, Ebaana ya masini.»

**14** «Esee kundaa babo ba baakaswagha binkuru bi bo, mu osomo mu bvulu mu mijma mi lo ya mpaala babagha muswa mu odza bimburu bi muti wu bumweē.

**15** Bambwa, banga-a-emfiri, banga-a-enkwunu, ba baakadzwa baara, ba baakasamana banzaami baba mpya ya nswe munde wu aakadzyi ya wu aakasa mpya, sa bakala ku mbala!»

**16** «Me Yiisu, aangweghe ngye-yulu a me mu oyasuo bumpughulu ba mu mi mitala Mabwunu ma Nzaami. Ngu me ndi musumunu wu a mu etagha ya mu musyi a dzumu li Dabvide, me ndi ti anga ɿomañomo wu aakasehene mu epala.»

**17** Mufulu ya mutughu wu baakie bali mu okalyele ti: «Gya!» Nyaă munde wu aagyughu alyele ndiri: «Gya!» Nyaă munde wu li a nyoro

agya. Munde wu dzyi, agwolo madza mama bumweē gwene a oswumu.

<sup>18</sup> Me Dzā ndi mpughulu kundaa nswe munde wu aagyughu mandagha ma libighi ma mukaana wu: «Kala ti mbwuru bwehe ndagha mu mo, Nzaami sa abwehe nde biwa bi baalyele munsa mukaana wu.

<sup>19</sup> Kala ti mbwuru maha mandagha ma mali mu mukaana a libighi wu, Nzaami sa amaha kaba lili nde mu muti wu bumweē ya mu bvulu lili ngili li baasuo mu mukaana wu.»

<sup>20</sup> Munde wu aasuo bumpughulu mu mandagha ma lyele ti: «Eē, edzi-dzighi me ndi mu ogya!

Aamene, Mfumu Yiisu, gya!»

<sup>21</sup> Nyaā bwehe bu Mfumu Yiisu bukala ya be bwohon!

## **Teke Sud-Ouest**

### **Teke-Tyee: Teke Sud-Ouest (New Testament)**

copyright © 2024 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: (Teke-Tyee)

Contributor: Wycliffe USA

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution Share-Alike license 4.0.

You have permission to share and redistribute this Bible translation in any format and to make reasonable revisions and adaptations of this translation, provided that:

You include the above copyright and source information.

If you make any changes to the text, you must indicate that you did so in a way that makes it clear that the original licensor is not necessarily endorsing your changes.

If you redistribute this text, you must distribute your contributions under the same license as the original.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

Note that in addition to the rules above, revising and adapting God's Word involves a great responsibility to be true to God's Word. See Revelation 22:18-19.

2025-07-09

---

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 9 Jul 2025 from source files  
dated 9 Jul 2025

6f558581-83f7-55dd-acef-3d682f6a705d